

GEMEINDEBLATT

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

Tradition und Fortschritt

HILZINGEN
IM HEGAU



Duchtlingen



Schlatt a. R.



Weiterdingen



Binningen



Riedheim

61. Jahrgang

13. Kalenderwoche

Donnerstag, 26. März 2026

Nummer 13

Klassische Musik

Baynov Klavierensemble in Hilzingen

Hegau. Die Gemeinde Hilzingen freut sich, ein musikalisches Ereignis von außergewöhnlichem Rang ankündigen zu dürfen. Am Samstag, 18. April, wird das international gefeierte Baynov Klavierensemble im August-Dietrich-Saal, Hauptstraße 59, auftreten. Das Ensemble zählt weltweit zu den bedeutendsten Formationen für Mehrklaviermusik und begeistert seit vielen Jahren mit seiner besonderen künstlerischen Handschrift, die Präzision, Virtuosität und Spielfreude vereint. Das Publikum darf sich auf ein facettenreiches Konzertprogramm freuen, das die beeindruckende Klangwelt mehrerer Klaviere in den Mittelpunkt stellt. Die Musikerinnen und Musiker des Baynov Ensembles sind bekannt für ihre außergewöhnliche Bühnenpräsenz und ihre Fähigkeit, sowohl klassische Meisterwerke als auch selten gespielte Kompositionen und moderne Arrangements in eindrucksvoller Weise zu interpretieren. Die besondere Kunst des Zusammenspiels macht jedes Konzert zu einem unverwechselbaren Erlebnis. Der Auftritt in Hilzingen bietet eine seltene Gelegenheit, ein Ensemble von internationalem



Das Baynov-Ensemble ist zu Gast in Hilzingen. Bild: Baynov

Format in der Region zu erleben. Die Veranstaltung richtet sich an Musikliebhaberinnen und Musikliebhaber aller Altersgruppen sowie an alle, die sich für hochwertige Kulturveranstaltungen begeistern. Einlass ist um 19 Uhr mit Sektempfang, Konzertbeginn ist um 19:30 Uhr. Die Jugendmusikschule lädt herzlich zu diesem besonderen Konzertabend ein und freut sich auf zahlreiche Besucherinnen und Besucher. Eintritt ist frei - um Spenden wird gebeten.

Oster-Rätselspaß in Hilzingen

Dieses Jahr hat der Osterhase zwei tolle Rätsel für euch vorbereitet - ein Wimmelbild für die Kleinen und ein Kreuzworträtsel für die Größeren. Beide Rätsel könnt ihr auch ganz einfach auf unserer Homepage herunterladen oder im Bürgerbüro abholen. Wenn ihr das Rätsel gelöst habt, werft es bis zum 30. März in den Rathaus-Briefkasten (Hauptstraße 36, 78247 Hilzingen). Der Osterhase meldet sich dann persönlich bei euch - natürlich mit einem kleinen Überraschungsgruß im Gepäck. Viel Spaß beim Suchen, Rätseln und Entdecken! ??

Kreuzworträtsel

Der Osterhase war in Hilzingen und in allen Ortsteilen unterwegs. Dabei hat er viele beeindruckende Gebäude, Plätze und Berge gesehen. Doch oh je - vor lauter Hoppeln hat er die Namen der Orte vergessen! Er kann sich nur noch daran erinnern, wie die Dinge ausgesehen haben. Jetzt braucht er deine Hilfe:

1. Lies dir die Beschreibungen genau durch. Der Osterhase erzählt dir, was er gesehen hat - du musst herausfinden, welches Wort er meint.
2. Schreibe das gesuchte Wort in das passende Feld des Kreuzworträtsels. Achte darauf, dass du die Wörter richtig schreibst, damit alles zusammenpasst (Ä = AE)
3. Fülle alle Rätselbegriffe aus. Wenn du alle Wörter richtig eingetragen hast, ist das Kreuzworträtsel vollständig gelöst.
4. Wirf dein ausgefülltes Rätsel in den Rathaus-Briefkasten. Der Osterhase freut sich über deine Hilfe

Wimmelbild

Der Osterhase war in Hilzingen unterwegs - und hat dabei ein kleines Chaos angerichtet. Beim Verstecken seiner Ostereier ist er so fröhlich herumgehoppelt, dass er gleich an mehreren Orten im Gemeindegebiet Spuren hinterlassen hat. Auf unserem großen Hilzinger Oster-Suchbild könnt ihr ihm Helfen die Ostereier wieder zu finden. Schaut ganz genau hin: Zwischen Bäumen, Bergen, Häusern und Tieren hat der Osterhase an verschiedenen Orten seine Ostereier versteckt. Manche Verstecke sind leicht zu entdecken, andere sind richtig knifflig. Ihr habt alle 20 Ostereier gefunden, dann kreist sie ein und werft das Wimmelbild inklusive eurer Adresse in den Rathausbriefkasten ein.

Freiwillige Feuerwehr Probenplan KW 13

Duchtlingen

Montag, 30. März, Probe, 20 Uhr

Weiterdingen

Montag, 30. März, Probe für Hauptprobe, 20 Uhr

Riedheim

Freitag, 27. März, Jahreshauptversammlung, 20 Uhr

Samstag, 28. März, Schrottsammlung, 9 Uhr



Auch Schlatt a.R. beteiligte sich an der Müllsammelaktion in der Gemeinde Hilzingen. Der Jugendförderverein hatte zum Mithelfen aufgerufen und die Schar der Helfer, wie auf dem Bild zu sehen ist, war groß. Mit Greifzangen und Mülltüten ausgestattet begaben sich Kinder, Jugendlichen und Erwachsene bereits am Samstagmorgen auf den Rundgang und konnten um und im Dorf einiges an Müll einsammeln. Den Vormittag ließ man beim Grillen ausklingen. Der Müll wurde am Sonntag dann nach Hilzingen gebracht.

Bild: Stauder

Unsere Jubilare

18. Oktober 2025

■ 70 Jahre: Herbert Kederer, Engelweg 6, Binningen

28. März 2026

■ 70 Jahre: Ulrika Schneider, Grenzstr. 5, Riedheim

■ 70 Jahre: Teresa Tucci Ciccarone, Schulstr. 14, Binningen

30. März 2026

■ 70 Jahre: Harald Rötzer-Weiß, Churfürstenstr. 21, Hilzingen

Vandalismus

Beschädigung des Brückengeländers beim Steppbachgraben Hilzingen

Hilzingen. Mitarbeiter des Bauhofs Hilzingen haben festgestellt, dass das Gelände der Brücke beim Steppbachgraben oberhalb des Wohngebietes „Steppbachbruck“ Hilzingen im Zeitraum der letzten drei Wochen stark beschädigt wurde.

Beim Schadenshergang muss ein erheblicher Lärm entstanden sein. Wer hat etwas gesehen beziehungsweise gehört?

Der Schaden wurde polizeilich zur Anzeige gebracht.

Die Bevölkerung wird aufgefordert, eventuelle Beobachtungen oder sachdienliche Hinweise an das Ordnungsamt Hilzingen, Hr. Ruhland (07731 3809-78), den Bauhof Hilzingen, Hr. Furtwängler (07731 65647 oder 0176 61144280) oder dem Polizeiposten in Gottmadingen (07731/14370) zu melden.

Apothekennotdienst

Fr 27.03.

■ Viola-Apotheke Volkertshausen, Bärenloh 3

Sa 28.03.

■ Marien-Apotheke Singen, Rielasinger Str. 172

So 29.03.

■ Bahnhof-Apotheke Gottmadingen, Poststr. 2

Mo 30.03.

■ Apotheke am Berliner Platz Singen, Überlinger Str. 4

Die 31.03.

■ Martinus-Apotheke Singen, Uhlandstr. 48

Mi 01.04.

■ Scheffel-Apotheke Radolfzell, Haselbrunnstr. 48

Do 02.04.

■ Stadt-Apotheke Tengen, Marktstr. 7

Fr 03.04.

■ Mauritius-Apotheke Eigeltingen, Hauptstr. 35

Angaben ohne Gewähr. Tagesaktuelle Auskünfte zum jeweiligen Apotheken-Notdienst erhalten Sie aus dem Festnetz kostenlos über Telefon 0800/002283

Ausflug

Landsenioren zieht es ins Landesgestüt

Hegau. Am Dienstag, 14. April, starten die LandseniorInnen einen Ausflug zusammen mit den Senioren aus Donaueschingen. Die Fahrt geht nach Marbach in das Landesgestüt. Dort haben die Senioren eine Führung und nehmen im Gestütsgasthof das Mittagessen ein. Danach fahren die Senioren weiter zur Besichtigung der Lichtensteinsmühle. Zurück in Donaueschingen sind die Senioren wieder um circa 18 Uhr. Die Kosten ohne Mittagessen sind circa 40 Euro. Bitte beachten: Die Busabfahrt ist um 8 Uhr in Donaueschingen an der Außenstelle des Landratsamtes

des Schwarzwald-Baar-Kreises (Humboldtstr. 11, Donaueschingen). Die Senioren treffen sich um 6:45 Uhr beim BLHV in Stockach (Seerheinstr. 10, Stockach), bilden dann Fahrgemeinschaften und fahren nach Donaueschingen.

Die Anmeldung erfolgt bis spätestens Mittwoch, 1. April an bei Ewald Nübel unter Tel. 07771 9199519 oder Armin Zumkeller unter Tel. 07774/7883. Der Verband freut sich auf zahlreiche Teilnahme. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Auf einen schönen Ausflug freut sich der Landseniorenverband.



Abfuhrtermine

■ Fr 27.03.2026

■ Sa 28.03.2026

■ Sa 28.03.2026

■ Mo 30.03.2026

Biomüll

Schrottsammlung Riedheim,
Holsammlung

Grünschnittannahme, 10:30 bis
14 Uhr, Hegauhalle Hilzingen

Papier

Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an den Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen, Tel: 07731/9315-61, www.mzvhegau.de

Musikäfer 1

Freie Plätze bei der Jugendmusikschule

Hilzingen. Die Jugendmusikschule Westlicher Hegau hat noch freie Plätze bei den Musikäfern 1 (ab 18 Monaten bis drei Jahre). In diesem Kurs können die kleinen Entdecker die Welt auf spielerische Weise erobern – mit Bewegung, Musik und ganz viel Spaß. Die Kinder singen, tanzen und spielen, während sie mit ihrem ganzen Körper die Musik erleben. Die verschiedenen Instrumente und jahreszeitlichen Materialien laden zum Staunen und Ausprobieren ein. Dabei werden nicht nur die Fein- und Grobmotorik gefördert, sondern auch die Koordination und das rhythmische Gefühl. Der Kurs findet im August-Dietrich-Saal, Hilzingen, Hauptstraße 59, dienstags um 11 Uhr statt. »Kommen Sie zum Schnuppern vorbei, Su-

sanne Scheibling freut sich auf ihr Kommen«, so die Musikschule.

Bei Fragen kann man sich bei der Geschäftsstelle der Jugendmusikschule Westlicher Hegau unter Tel. 07731 9 24 76 oder per Mail an info@jumuhegau.de.



Bild: Susanne Scheibling.

Gugleshexen vom Gönnersbohl Generalversammlung

Die Vorstandschaft der Gugleshexen vom Gönnersbohl Hilzingen lädt zur diesjährigen Generalversammlung 2026 ein. Diese findet am Freitag, 17. April, um 20 Uhr, im Clubheim des FC Hilzingen 07, Sportgelände 12, Hilzingen statt.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Eröffnung der Generalversammlung
3. Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung
4. Feststellung der Beschlussfähigkeit
5. Feststellung der Tagesordnung
6. Jahresbericht des Schriftführers für das vergangene Vereinsjahr
7. Finanzbericht des Schatzmeisters
8. Bericht der Kassenprüfer
9. Entlastung der Vorstandschaft
10. Wahl der Vorstandschaft
11. Wahl der Kassenprüfer
12. Beschlussfassung über eine Satzungsänderung (Einführung der passiven Mitgliedschaft in §4)
13. Ausblick auf das kommende Vereinsjahr
14. Verschiedenes
15. Schlusswort des Vorsitzenden

Die Vorstandschaft freut sich auf zahlreichen Besuch.



Ihr Zuhause. Rundum erneuerbar.

- ✓ PV, Speicher, Wärmepumpe und Wallbox aus einer Hand
- ✓ Mehr Unabhängigkeit durch eigene Stromerzeugung
- ✓ Schnelle und zuverlässige Umsetzung mit regionalem Partner

Jetzt Angebot sichern!
www.thuega-solar.de



Thüga Energie GmbH
Industriestraße 9
78224 Singen

Telefon: 07731 5900-1600
beratung@thuega-energie.de

thüga
Energie

Energie kann mehr.

Hilzingen und alle Ortsteile räumen auf

Erfolgreiche Müllsammelaktion mit großer Beteiligung

Hegau. Die diesjährige Müllsammelaktion in Hilzingen war ein voller Erfolg. Über mehrere Wochen hinweg bis zum gemeinsamen Abschlussstag am vergangenen Sonntag wurde in der gesamten Gemeinde und in allen Ortsteilen fleißig gesammelt. Besonders erfreulich war die große Beteiligung. Neben den vielen engagierten Schülerinnen und Schülern, die sowohl im Rahmen der Schule als auch in ihrer Freizeit unterwegs waren, beteiligten sich auch zahlreiche Bürgerinnen und Bürger aus Hilzingen und den Ortsteilen. Das Ergebnis kann sich sehen lassen. Am Ende kam ein ganzer Container voller Müll zusammen.

Dabei zeigte sich einmal mehr die ganze Bandbreite dessen, was achtlos in der Natur landet. Von unzähligen Zigarettenskippen über Verpackungen und Flaschen bis hin zu alten Traktorteilen, Matratzen und sogar größeren Mengen an Schlüpfen war alles dabei. Es gibt kaum etwas, das nicht gefunden wurde.

Ein besonderes Highlight war die Sammelaktion der Schul-AG „Umwelt- und Outdoor-Club“ der Klassen 5 bis 7 der Peter-Thumb-Schule Hilzingen. Die Schülerinnen und Schüler rund um Lehrerin Franziska Höbner waren mit großer Begeisterung, viel Einsatz und einem geschärften Blick unterwegs. Ihr Engagement und ihre Motivation waren beeindruckend.

Auch gemeinschaftliche Aktionen kamen nicht zu kurz. So organisierten der Jugendförderverein Schlatt am Randen und die Pfadfinder Hilzingen jeweils eigene Sammelaktionen und setzten damit ein starkes Zeichen für Zusammenhalt und Engagement vor Ort.

Bei bestem Wetter und frühlingshaften Temperaturen wurde der Abschlussstag am Südhof der Schule nicht nur zur Müllabgabe genutzt. Viele Helferinnen und Helfer nutzten die Gelegenheit, um ihre Erlebnisse zu teilen und mitei-



Das gemeinsam Erreichte erzeugte ein großes Gefühl von Gemeinschaft.
Bilder: Gemeindeverwaltung Hilzingen



Einen großen Berg Müll sammelten die Schülerinnen und Schüler sowie Hilzinger Bürgerinnen und Bürger und brachten ihn zur Sammelstelle.



einander ins Gespräch zu kommen. Es entstand ein spürbares Gemeinschaftsgefühl und großer Stolz auf das gemeinsam Erreichte.

Auch Bürgermeister Holger Mayer war als Teil der Aktion vor Ort und unterstützte diese aktiv. Er sprach allen Beteiligten seinen großen Respekt aus und zeigte sich stolz darüber, dass der Förderverein der Peter-Thumb-Schule gemeinsam mit der Gemeinde Hilzingen diese Aktion Jahr für Jahr weiter in die Bürgerschaft

trägt und so das Bewusstsein für den Umweltschutz nachhaltig stärkt.

Für eine kleine Belohnung sorgte das beliebte Deyer's Hofeis, das bei Groß und Klein gleichermaßen gut ankam.

Die Müllsammelaktion hat einmal mehr gezeigt, was gemeinschaftliches Engagement bewirken kann. Sie ist ein starkes Zeichen dafür, dass Umweltschutz in Hilzingen gelebt wird und dass jede und jeder Einzelne einen wichtigen Beitrag leisten kann.

Patenkompanie Kommando-übergabe

Hilzingen. Am Mittwoch, 1. April, um 18 Uhr, findet der Übergabeappell der 2./Kompanie des Jägerbataillons 292 auf dem Dorfplatz Hilzingen statt.

Zu diesem öffentlichen und feierlichen Anlass ist die Bevölkerung herzlichst eingeladen.

SV Binningen Yoga-Kurse

Binningen. Nach den Osterferien startet wieder ein Yoga-Kurs in Binningen. Die Leiterin Iris Schwarz beginnt eine weitere Kursrunde bis zu den Sommerferien. Am 13. April geht es von 19 bis 20:15 Uhr los in der Hohenstoffeln-Halle mit Hatha-Yoga Mittelstufe. Für Fragen zu den Stunden, anfallenden Kosten und Anmeldungen zur Schnupperstunde dürfen sich Interessierte gern bei Iris Schwarz, Tel. 0171 9353086, melden.

VdK Oberer Hegau Vortrag zur Rente

Hegau. Der VdK Oberer Hegau veranstaltet einen Vortrag „Rente verstehen - Zukunft einschätzen“ am Mittwoch, 15. April, um 18:30 Uhr in der Begegnungsstätte am Alten Sportplatz, Mühlhausen-Ehingen, Am Sportplatz 11. Referent ist Gerhard Winter, Obmann der RentnerInnen. Im Mittelpunkt des Abends stehen vier zentrale Fragen: Gesetzliche Rente, Rentenarten und Zugangswege, Rente in der Praxis und Grundsicherung im Alter. Infos gibt es unter Tel. 07733 6096 oder E-Mail vdk.obererhegau@gewint.de. Der Eintritt ist frei.

**Redaktions- und Anzeigenschluss:
Montag, 11 Uhr**

Ein erfolgreiches Jahr

Rückblick auf die Jahreshauptversammlung der Frauengemeinschaft Weiterdingen



Die Vorstandschaft der Frauengemeinschaft Weiterdingen, es fehlt Ulrike Mayer fehlt. Bild: Frauengemeinschaft Weiterdingen

Weiterdingen. Manchmal braucht es nur einen Moment des Innehaltens, um sich daran zu erinnern, was wirklich zählt. So begann der Abend mit einem liebevoll mitgestalteten Gottesdienst. Gemeinsam mit Pfarrer Fischer wurden die Besucherinnen und Besucher eingeladen, zur Ruhe zu kommen und die Zeit ganz bewusst wahrzunehmen. Im Anschluss wurde in der Jahreshauptversammlung der Frauengemeinschaft Weiterdingen spürbar, wie lebendig diese Gemeinschaft ist. Schriftführerin Rita Lohoff ließ das vergangene Jahr voller Begegnungen und gemeinsamer Erlebnisse noch einmal aufleuchten. Kassiererin Paula Schäfer berichtete von einem insgesamt sehr erfolgreichen Vereinsjahr 2025. Die Frauengemeinschaft steht auf einer soliden Basis, unterstützt soziale Projekte und setzt ihre Mittel bewusst für die Gemeinschaft ein. Die einwandfreie Kassenführung wurde von den wieder gewählten Kassenprüferinnen Johanna Storz und Bärbel Schenke bestätigt. Die Vorsitzende Sonja Schmieder machte neugierig auf ein abwechslungsreiches Programm, das Raum für Begegnung, Freude und auch die eine oder andere Überraschung lässt. Gleichzeitig nutzte sie den Moment, um all jenen zu danken, die die Frauengemeinschaft das

ganze Jahr über unterstützen. Ein besonderer Dank galt der gesamten Vorstandschaft sowie Christel Reithinger für ihre wertvollen Krankenbesuche. Wie wichtig der Gemeinschaft auch die kleinen, wertvollen Zeichen sind, zeigt sich in der Übergabe der Taufkerzen an die drei Täuflinge im vergangenen Jahr. Ortsvorsteher Michael Albrecht fand wertschätzende Worte für das, was die Frauengemeinschaft ausmacht: eine spürbare Herzlichkeit, ein harmonisches Miteinander und eine Gemeinschaft, die Generationen verbindet und füreinander da ist. Besonders schön war es, an diesem Abend auch viele neue Mitglieder begrüßen zu dürfen, ein Zeichen dafür, dass diese Gemeinschaft lebendig bleibt und weiter wächst.

Zum Abschluss blieb ein Gedanke aus der Geschichte „Das verschenkte Licht“: Licht wird nicht weniger, wenn man es teilt. Es wird mehr. Vielleicht ist es genau das, was die Frauengemeinschaft Weiterdingen ausmacht. Wer dieses Miteinander erleben möchte, ist jederzeit willkommen. Die Frauengemeinschaft freut sich über Frauen jeden Alters und lädt auch Nichtmitglieder herzlich zu ihren Veranstaltungen ein. Informationen gibt es im Gemeindeblatt, auf der Homepage sowie auf Instagram.

Delegation in Brüssel

Für ländliche Räume und die Zukunft von LEADER

Hegau. Vom 2. bis 4. März waren die LEADER-Regionalmanagements aus Baden-Württemberg zu einer gemeinsamen Delegationsreise in Brüssel. Ziel der Gespräche mit Vertreterinnen und Vertretern der Institutionen der Europäischen Union sowie kommunalen Interessenvertretungen war es, die Bedeutung des LEADER-Programms für die Entwicklung ländlicher Räume zu unterstreichen und sich für eine klare Verankerung von LEADER im zukünftigen Mehrjährigen Finanzrahmen (MFR) der Europäischen Union ab 2028 einzusetzen. LEADER gilt seit Jahrzehnten als ein erfolgreiches Förderprogramm europäischer Strukturpolitik. Durch seinen Bottom-up-Ansatz entscheiden lokale Aktionsgruppen vor Ort gemeinsam mit Kommunen, Wirtschaft und Zivilgesellschaft über Projekte, die ihre Region nachhaltig stärken. Während der Delegationsreise führten die Regionalmanagements zahlreiche Gespräche mit zentralen Ansprechpartnern der europäischen Ebene. Zum Auftakt der Reise fand ein Austausch in der Vertretung des Landes Baden-Württemberg bei der Europäischen Union statt. Gert Jauernig gab dort Einblicke in aktuelle europapolitische Entwicklungen sowie in die Arbeit der Landesvertretung in Brüssel. Anschließend erfolgten

Gespräche unter anderem mit Jan Molzberger, Leiter des Europabüros der baden-württembergischen Kommunen, Michael Schmitz, stellvertretender Leiter des Europabüros des Deutschen Landkreistages, sowie Thomas Wobben, Direktor für Kohäsions-, Wirtschafts- und Sozialpolitik beim Ausschuss der Regionen. Im Europäischen Parlament tauschte sich die Delegation mit Norbert Lins, Mitglied des Europäischen Parlaments und stellvertretender Vorsitzender des Ausschusses für Landwirtschaft und ländliche Entwicklung (AGRI), sowie mit Sonja Molina, akkreditierte parlamentarische Assistentin von Sabrina Repp, Mitglied des Europäischen Parlaments aus. Weitere Gespräche fanden mit Vertreterinnen der Europäischen Kommission statt, darunter Elena Schubert, Policy Officer und stellvertretende Gleichstellungskoordinatorin der Landwirtschaft und ländliche Entwicklung (GD AGRI) sowie Anna-Lena Zadernach-Schwierz, stellvertretende Referatsleiterin der Generaldirektion Regionalpolitik (GD REGIO). Den Abschluss bildete ein Austausch mit Winfried Schröder, Referatsleiter für Ernährung und Landwirtschaft bei der Ständigen Vertretung der Bundesrepublik Deutschland bei der Europäischen Union.



Vertreterinnen und Vertreter der 20 LEADER-Aktionsgruppen aus Baden-Württemberg zu Gast in Brüssel. Bild: LEADER

Gerhard Winter zum Vorsitzenden gewählt

VdK-Ortsverbandes Oberer Hegau hielt Mitgliederversammlung ab



von links: Artur Maier (stellvertretender Vorsitzender), Holger Mayer, (Bürgermeister Hilzingen), Dr. Lina Seitzl, MdB; Gerhard Winter (Vorsitzender), Manfred Flegler (Ehrenvorsitzender), Frank Harsch (Bürgermeister Engen), Eugen Küchler (stellvertretender Bürgermeister Mühlhausen-Ehingen), Adelbert Zeller (stellvertretender Bürgermeister Tengen). Bild: VdK Oberer Hegau

Hegau. Der VdK Oberer Hegau lud zur Mitgliederversammlung in das Rasthaus „Engener Höhe“ ein. Im gut gefüllten Saal konnte der kommissarische Vorsitzende Gerhard Winter viele Mitglieder und Gäste begrüßen. Nach der Verlesung der Tagesordnung und der von Selma Winter stellvertretend vorgetragenen Totenehrung sprachen die Bundestagsabgeordnete Dr. Lina Seitzl und Engens Bürgermeister Frank Harsch die Grußworte der Ehrengäste. Dr. Lina Seitzl würdigte das soziale Engagement des VdK in der Region. Frank Harsch betonte die große Bedeutung des Verbandes gerade in sozial- und rentenpolitischen Fragen. Im Anschluss berichtete der bisherige Vorsitzende Manfred Flegler ein letztes Mal über die Geschäfte im abgelaufenen Jahr. Wieder einmal konnte die Mitgliederzahl gesteigert werden. Aktuell zählt der Ortsverband Oberer Hegau 765 Mitglieder. Kassierer Andreas Gruber berichtete von einem geringfügigen Minus bei insge-

samt stabiler Kassenlage. Schriftführerin Silvia Göttmann gab einen Rückblick auf die Vorstandsarbeit und die zahlreichen Veranstaltungen im vergangenen Jahr, darunter das Grillfest, die Tages- und Mehrtagesfahrt, die Bürgertreffs zu aktuellen Themen sowie die Weihnachtsfeier. Die Kassenprüfer bestätigten eine einwandfreie Kassenführung. Stellvertretend für die erkrankte Frauenvertreterin Helga Maucher trug Selma Winter den Bericht der Frauenvertreterin vor. Dabei wurde angeregt, ein „VdK-Hilfenetz“ aufzubauen, um Mitgliedern bei Bedarf unkompliziert Unterstützung im Alltag zu ermöglichen. Hilzingens Bürgermeister Holger Mayer nahm die Entlastung der Vorstandschaft vor, die einstimmig erfolgte. Im Anschluss wurde Holger Mayer zum Wahlleiter für die Wahl des Vorsitzenden ernannt. Gerhard Winter bewarb sich als einziger Kandidat für dieses Amt und wurde ohne Gegenstimmen gewählt. Manfred Flegler wurde für seine 13-

jährige Tätigkeit zum Ehrenvorsitzenden ernannt. In einer Laudatio würdigte Gerhard Winter sein langjähriges Engagement für den Ortsverband. Auch die beiden Bürgermeister-Stellvertreter Eugen Küchler und Adelbert Zeller ließen es sich nicht nehmen, die Arbeit von Manfred Flegler zu loben und ihm im Namen ihrer Gemeinden für sein Engagement zu danken. Gerhard Winter gab anschließend einen Ausblick auf die anstehenden Aktivitäten. Als nächsten wichtigen Termin kündigte er den Bürgertreff zum Thema „Rente verstehen - Zukunft einschätzen“ am 15. April um 18.30 Uhr in der Begegnungsstätte am Sportplatz in Mühlhausen an. Neben dem obligatorischen Grillfest sowie den beiden Ausflügen findet im Herbst der zweite Bürgertreff zum Thema „Medikamente im Blick“ statt. Gerhard Winter konnte auf eine gelungene Mitgliederversammlung zurückblicken und diese erfolgreich schließen.

Schwarzwaldverein Tengen Wanderhock

Hegau. Zum nächsten Wanderhock trifft sich der Schwarzwaldverein Tengen am Donnerstag, 2. April um 18:30 Uhr im Landhaus Waldfrieden in Tengen. Auch interessierte Gäste sind wie immer herzlich willkommen. Infos gibt es bei Walter Zepf, Tel. 07736 98871.

Schwarzwaldverein Tengen Osterhasen-Rallye

Hegau. Am 6. April veranstaltet der Schwarzwaldverein Tengen unter der Leitung von Matthias Back, Manuel und Ilona Fischer eine Osterhasen-Rallye. Treffpunkt ist um 14 Uhr an der Förle-Hütte in Tengen/Blumenfeld. Die Anmeldung erfolgt bis zum 1. April unter der E-Mail vorstand@swv-tengen.de und ilofischer@web.de.

Klinikkapelle Singen „Offener Himmel“ mit Musik

Hegau. In der Klinikkapelle in Singen findet am 19. April um 10 Uhr eine spirituell offene Feier bietet Raum zum Innehalten, Hoffnung und Kraft schöpfen. Unter dem Titel „Hoffnung wartet am Ufer“ lädt die Klinikseelsorge ein zum „Offenen Himmel“. Im Mittelpunkt steht eine berührende Szene aus dem Johannes-evangelium: Der auferstandene Jesus Christus begegnet seinem Freund Petrus am See Genezareth, der nach einer langen, erfolglosen Nacht des Fischfangs neue Hoffnung findet. Simone Meisel (kath. Klinikseelsorgerin) und Claudia Graf leiten die Feier. Musikalisch gestaltet wird die Feier vom Chor Maranatha aus Gottmadingen unter der Leitung von Andrea Rimmel, mit Liedern zum Mitsingen und zum Genießen. Nach der Feier besteht die Möglichkeit zum Beisammensein bei einem Sonntagskaffee.

Anzeige

Frohe Ostern

Ostersüßigkeiten sind für Diabetiker kein Tabu

Kontrolliertes Naschen ist erlaubt

Hegau. Zum Frühstück ein paar gefärbte Eier, zum Mittagessen ein Stück vom leckerem Festtagsbraten, nachmittags noch etwas Kuchen und zwischendurch ein paar Süßigkeiten – so oder so ähnlich verläuft bei vielen Familien das Osterfest.

Auch Diabetiker müssen nicht komplett auf Naschereien verzichten, solange sie Kalorienverbrauch und Kohlenhydrate genau im Blick behalten. Kontrolliertes Naschen ist erlaubt.

Schokohasen, Pralinen, bunt gefärbte Eier – Ostern ist für Diabetiker eine harte Zeit. Bei dem Überangebot an Naschereien fällt es vielen schwer, der süßen Versuchung zu wi-

derstehen. Selbst wer sich die Wochen vor dem Fest noch gut zurückhalten konnte, gerät an den Feiertagen dann doch leicht in eine Zwickmühle: Einerseits weiß jeder Diabetiker, wie wichtig eine gesunde Ernährung ist. Und natürlich gehören Schokolade und Co. nicht dazu. Aber andererseits möchte man sich doch an Ostern auch einmal etwas gönnen.

Für all diejenigen hat Micaela Schmidt, Diplom-Ökotrophologin, eine gute Nachricht: „Anders als in der Vergangenheit ist in der heutigen Diabetestherapie selbst für Typ-1-Diabetiker Zucker nicht mehr tabu. Sie können also an Ostern ruhig ein wenig na-

schen, allerdings deutlich kontrollierter als Nicht-Diabetiker. Denn Ostersüßigkeiten enthalten nicht nur jede Menge Kalorien, sondern auch Kohlenhydrate, die den Blutzuckerspiegel in die Höhe treiben. Auf beides sollten Diabetiker achten“.

Etwas anders sieht es bei Typ-2-Diabetikern aus. Da sie häu-

fig auch mit Gewichtsproblemen zu kämpfen haben, müssen sie besonders die Kalorien im Blick behalten.

Übrigens: Nicht nur die Menge, auch der richtige Zeitpunkt der Nascherei ist entscheidend. Ärzte empfehlen, die Süßigkeit am besten im Anschluss an eine Hauptmahlzeit zu sich nehmen.



Mit Bedacht können auch Diabetiker an Ostern naschen.

Ziegelei

Restaurant • Feiern im Restaurant • Catering

Wieder geöffnet!

Donnerstag bis Montag ab 17 Uhr
Sonntag auch mittags

Feiern im Restaurant
Catering für besondere Anlässe

Genießen Sie wieder unsere Küche

Reservierung

0151 651 64071
Engen-Biesendorf

Ostern mittags und abends geöffnet
- Frischer deutscher Spargel -
www.ziegelei-reich.de
Engen-Biesendorf

Besenwirtschaft Zolg Gailingen

Noch bis 26.4.26 und 10.9.-25.10.26
Do.-Sa. ab 18 Uhr, Sonn- und Feiertags ab 16 Uhr,
3.10. ab 16 Uhr geöffnet, Mo.-Mi. Ruhetag

Schlachtplatten 22.-25. Oktober 2026

**Weinproben und Weinberg-Rundfahrten
für Gruppen das ganze Jahr**

Weinverkauf, Do.-Sa. 10-18 Uhr, ganzjährig
0,75-l-Fl. Rivaner € 7,00, Grau-, Weiß-, Spätburgunder € 8,00
www.zolg.de

Winkelhof, Tel. 0049 (0) 7734 65 98
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Laurentiusstüble

Laurentiushof • 78247 Hilzingen
Telefon: 07731/64138 • Telefax 18 14 02

Wir haben über Ostern geöffnet.
Osterfrühstück mit Büfett
Sonntag und Montag
ab 10.00 Uhr mit Reservierung.

Öffnungszeiten:
Do. + Fr. ab 14.00 bis 21.00 Uhr,
Sa. ab 10.00 bis 21.00 Uhr
Ostersonntag-/Montag ab
10.00 bis 20.00 Uhr

„Unser Saft -
erfrischend regional“

vielfach
DLG-
prämiiert

AUER

Obstsäfte

Hegauer Süßmostkellerei
Wilhelm Auer
78259 Mühlhausen/Hegau, Tel. 07733/8877

Abholung:
Mo-Fr: 8-12 u. 14-18 Uhr, Sa: 8-12 Uhr
oder fragen Sie Ihren Getränkehändler

Anzeige

Frohe Ostern

Wie viele Ostereier dürfen es sein?

Eier sind gesund und im Rahmen einer ausgewogenen Ernährung erlaubt

Hegau. Auch wenn die neuen lebensmittelbezogenen Ernährungsempfehlungen der Deutschen Gesellschaft für Ernährung (DGE) nur ein Ei pro Woche, zum Beispiel als Frühstück- oder Spiegelei beinhalten, können zu Ostern durchaus mehrere Eier verzehrt werden. Lebensmittel, die Eier enthalten (Nudeln, Gebäck oder der selbst gebackenen Osterkuchen) sind noch nicht eingerechnet. Die Portionsangabe von einem Ei pro Woche beruht nicht auf einer Begrenzung aus gesundheitlichen Gründen, zum Beispiel dem Cholesterin. Es ist eine Menge, die für die Nährstoffzufuhr und Gesundheit ausreichend ist, die Umwelt nicht stärker



als nötig belastet und die den durchschnittlichen Verzehrsgewohnheiten der deutschen Bevölkerung entspricht. Eier enthalten biologisch hochwertiges Protein, ungesättigte Fettsäuren, Vitamine sowie Mineralstoffe.

Ein unbegrenzter Verzehr ist im Rahmen einer pflanzenbetonten Ernährung dennoch nicht zu empfehlen. Sie kön-

nen als tierische Lebensmittel den Speiseplan ergänzen und Bestandteil einer gesundheitsfördernden Ernährung sein. Wenn mal mehrere Eier pro Woche verzehrt werden, hat das keinen Einfluss auf das Risiko für Herz-Kreislauf-Erkrankungen, sofern man sich insgesamt gesundheitsfördernd ernährt.

Generell, nicht nur zu Ostern, gilt: Wer weniger Fleisch oder Fisch isst, als in den Empfehlungen angegeben, hat auch Spielraum, mehr andere tierische Lebensmittel wie Eier oder Milchprodukte zu verzehren.

FROHE ÖSTERN

BÜRSNER
Sanitär • Heizung • Lüftung • Solar

Telefon 07733 9829287
Mauenheimer Str. 12
78194 Immendingen-Mauenheim
www.buersner.com

SICHERHEIT FÜR IHR KIND

KARATE TEAM HEGAU
STARK IM LEBEN

- Stark werden
- mehr Selbstbewusstsein
- Konzentration
- Körperliche Fitness

"Wir wünschen allen frohe Ostern"

Probetraining sichern!

SCAM ME

AB 4 JAHREN KARATE

AB 5 JAHREN KICKBOXEN

+497733-5036273

WWW.KARATE-HEGAU.DE

Bunte Ostereier vom Geflügelhof Ruh

Auch über die Feiertage sind unsere Verkaufsautomaten für Sie da.

**Frische Eier -
direkt vom Erzeuger!**



24h Hofverkauf

www.gefluegelhof-ruh.de



tel 0157 84 09 26 28

Kazoku Restaurant Engen – im Cube –

Robert-Bosch-Str. 1
78234 Engen
Telefon: 0 77 33/3 60 34 99

Kazoku

Vietnamesische Küche und Sushi

Mittagstisch ab 11.30 Uhr

Täglich geöffnet

www.kazokusushi.de

→ jetzt auch
online
bestellen



Anzeige

Ostern genießen

Gutes aus der Heimat

Regionale Spezialitäten wieder im Trend

Hegau. Ostern ist für viele nicht nur ein Familienfest, sondern auch ein kulinarischer Höhepunkt. Dabei zeigt sich in den letzten Jahren ein klarer Trend: Immer mehr Menschen setzen auf regionale Spezialitäten und hochwertige Produkte von kleinen Produzenten.

Besonders gefragt sind dabei traditionelle Lebensmittel wie Speck, Bergkäse oder handwerklich hergestellte Delikatessen. Sie stehen für Qualität, Herkunft und echten Geschmack – Eigenschaften, die im Massenmarkt oft verloren gehen. Statt aufwendiger Menüs greifen viele Konsumenten zu einer sogenannten „Osterjause“: einer Kombination aus verschiedenen hochwertigen Produkten, die gemeinsam ein stimmiges Genusserlebnis ergeben. Typische Bestandteile sind: würziger Bergkäse, traditionell gereifter Speck, frisches Bauernbrot, eingelegte Spezialitäten, regionale Schmankerl. Gerade diese Vielfalt macht den Reiz aus – und ermöglicht es, unterschiedliche Geschmäcker

an einem Tisch zu vereinen. Kleine Produzenten im Fokus. Ein weiterer Grund für den Trend ist die steigende Wertschätzung kleiner Manufakturen. Viele dieser Betriebe arbeiten noch nach traditionellen Methoden und legen großen Wert auf Qualität statt Masse. Digitale Plattformen ermöglichen es mittlerweile, diese Produkte auch außerhalb der Region verfügbar zu machen. Dadurch erhalten Konsumenten Zugang zu Spezialitäten, die früher nur vor

Ort erhältlich waren. Auch als Geschenk gewinnen regionale Spezialitäten an Bedeutung. Kuratierte Genusspakete bieten eine einfache Möglichkeit, hochwertige Produkte zu kombinieren und stilvoll zu verschenken.

Ostern entwickelt sich zunehmend zu einem Fest des bewussten Genusses. Regionale Produkte und hochwertige Zutaten stehen im Mittelpunkt – und bieten eine Alternative zum klassischen Ostermenü.



Regionale Produkte stehen bei den Konsumenten hoch im Kurs.



Mit Deko-Ideen von Blumen Weggler steht einem bunten und schönen Ostern nichts mehr im Weg, seien es schöne Gestecke oder ansprechende Dekorationen.

Bild: Weggler

Blumen Weggler

Schwarzwaldstr. 5 78234 Engen
Tel. 07733/5250

- Deko Ideen für Ostern
- Großes Kräutersortiment
- Riesen Staudenauswahl
- Bunte Vielfalt im großen Gewächshaus

Holen Sie sich Ideen von den Frühlings-Mustergräbern

Das Bio Lädlele in der Region

Gesunde vitaminreiche Bio Äpfel.
Topaz, Boskop, Pinova, Natyra, Jonagored,
Gala, Jonagold, Idared & Baeburn.

Köstlicher Bio Apfelsaft.

Besuchen sie doch mal unser Bio Lädlele
mit der großen Vielfalt.



Magdalenenhof
Hilzingen
Thomas Hägele
07731/60607





Am vergangenen Wochenende fand das alljährliche Probenwochenende des Musikverein Hilzingens statt. Musikalisch wurde an den Stücken für das Frühjahrskonzert am Samstag, 9. Mai, gearbeitet. Hierzu lädt der Verein, unter Mitwirkung des Vororchesters Fresh Wind und der Jugend-Big-Band Soundblaster seine Gäste um 18:30 Uhr in die Hegau-Halle ein. Wie jedes Jahr erwartet die Gäste ein vielseitiges und buntes Programm. Neben den intensiven Proben gab es auch ausreichend Gelegenheit, um die gemeinsame Verbundenheit und Freundschaft zu stärken und so mit neuer Leidenschaft und Energie in die finale Vorbereitungsphase zu starten.

Bild: MV Hilzingen

Bürgertreff in der Peter-Thumb-Schule

Initiative ZUSammenKUNFT lädt ein

Hilzingen. Der Bürgertreff lädt alle BürgerInnen jeden Alters zum Bürgertreff in der Peter-Thumb-Schule am Freitag, 27. März, von 15 bis 17 Uhr und zum Tanzangebot von 17 bis 18 Uhr ein. In geselliger Runde können Bürgerinnen und Bürger bei Kaffee und Kuchen miteinander ins Gespräch kommen, sich zum Spielen zusammensetzen oder kreativ werden, natürlich kostenlos. Auch eine Zeitschriftenbörse bietet sich zum Austausch an, alles in

lockerer Atmosphäre. Im Anschluss an den Bürgertreff findet wieder der Tanzkreis mit Christiane Ritter im Foyer der Peter-Thumb-Schule statt. Der Beginn ist extra auf 17 Uhr festgelegt, damit auch Personen von außen dazukommen können. Wer schon mal dabei war, weiß wie gut das Angebot ist und wie wichtig diese Tanzbewegungen für Körper, Seele und Geist sind. Auch dieses Angebot ist kostenlos und unverbindlich

Zu verschenken

Haben Sie auch Sachen, die zu schade für den Müll und noch brauchbar sind? Dann rufen Sie uns an unter 07731/3809-51.

- 4 Stück Sommerreifen für Mitsubishi, Größe 175/55 R 15, Tel. 0170 3686936
- Esstisch, schwarz, H 0,90 m / B 1,80 m / T 0,75 m, Tel. 0170 3686936
- Rosmarinpflanze, Höhe 2,2 m, Breite 0,8 m, zum selbst ausgraben, Tel. 07731 5910921
- 1 Teichfilter mit Pumpe, 1 Luftentfeuchter, 1 Hundegitter fürs Auto, Tel. 07731 64520
- Karteikästen A 5, Türgarderobe, Plakataufsteller, Tel. 07731 64999
- Aluminium-Anstelleiter, 4 Meter, Obststiegen, Tel. 07731 65571

Spendenübergabe

Kleiderbörse Binningen sammelte Spenden



Vertreter der Kleiderbörse Binningen übergaben die Spende von 1.000 Euro an die Vertreter der HegauHelden. Bild: Kleiderbörse Binningen

Binningen. Die Baby- und Kinderkleiderbörse Binningen veranstaltet einmal im Jahr parallel zur Frühjahrsbörse ein Charity-Café, bei dem Spenden für einen gemeinnützigen Zweck durch den Verkauf von Kuchen, Torten und Kaffee gesammelt werden. 37 von fleißigen Bäckerinnen und Bäckern gespendete Torten und Kuchen konnten einen Betrag von 940 Euro erreichen, die das Orgateam der Kleiderbörse noch auf volle 1.000 Euro aufrundete. Wie fast jedes Jahr suchen sich Simone Bühler und Nancy Kräftenrath einen Verein oder eine Institution in der näheren Umgebung aus: „Wir wollen mit unseren Kapazitäten vor allem Einrichtungen unterstützen, die besonders Kinder und Jugendlichen Chancen auf ein besseres Leben ermöglichen“. Darunter fielen bereits der Kinderchancen Singen oder das Kinderhospiz Konstanz. Dieses Jahr durfte sich der Hegauhelden vom Hegau Jugendwerk Gailingen über die Spende freuen. Am Donnerstag, 19. März empfingen der Vorsitzende des Vereins, Heinz Brennenstuhl, der stellvertretende Vorsitzende Clemens Fleischmann und der Abteilungsleiter des Psychologischen Dienst Dr. phil. Thomas Göhringer das Orgateam der Kleiderbörse bei strahlendem Sonnenschein. „Das Geld wird dringend gebraucht. Im Mo-

ment sammeln wir Spenden für ein pädiatrisches Exoskelett, das Kindern mit Gehbehinderungen und denen, die nur liegen können, eine Chance auf Bewegung ermöglicht“, so Dr. Thomas Göhringer. Heinz Brennenstuhl, Altbürgermeister von Gailingen fügt hinzu: „Das Strahlen in den Augen der Kinder ist in solchen Momenten einfach unbezahlbar. Solche Momente wollen wir den Kindern und Jugendlichen hier noch viel mehr verschaffen“.

Bei den Anschaffungskosten für dieses besonders auf die Bedürfnisse wachsender Kinder zugeschnittene Exoskelett kommt die Spende von 1.000 Euro doch eher wie ein Tropfen auf den heißen Stein vor. Doch Clemens Fleischmann ist da anderer Meinung: „Jeder Euro hilft. Dieses Gerät im Hegau anzuschaffen hat auch so etwas wie eine Vorbildwirkung. Wir erhoffen uns, dass wir damit auch anderen Kliniken und Einrichtungen, die mit gehbehinderten Kindern arbeiten, zeigen können, wie wertvoll so eine Anschaffung ist“. Es ist noch ein langer Weg, bis das Exoskelett angeschafft werden kann. Der Verein Hegauhelden und das Hegau Jugendwerk Gailingen freuen sich über jede Unterstützung. Spenden können über www.gofund.me/chef.flat bold unkompliziert getätigt werden.

Finanziell und personell erfolgreich

Rückblick auf ein närrisches Jahr der Epfelbießer

Weiterdingen. Am 20. März 2026 fand die diesjährige Generalversammlung des Narrenvereins Epfelbießer Weiterdingen in Landers Stube in Weiterdingen statt. Fast pünktlich, um 20:04 Uhr eröffnete Zunftmeisterin Carmen Vossenkuhl die Versammlung und begrüßte neben den zahlreich erschienenen Mitgliedern auch Ortsvorsteher Michael Albrecht sowie die Vertreter der örtlichen Vereine.

Zu Beginn gedachte die Versammlung mit einer Schweigeminute dem verstorbenen passiven Mitglied August Britsch. Im Anschluss lies Protokollführerin Svenja Raible das vergangene Vereinsjahr 2025 Revue passieren. Zu den Höhepunkten zählten unter anderem die Teilnahme an den großen Narrentreffen in Engen und St. Georgen im Schwarzwald, die Durchführung der Dorffasnacht sowie die Mitwirkung bei der Eröffnung des Fastnachtsmuseums in Langenstein. Auch das Kinderferienprogramm „Dem Apfel auf der Spur“ sowie die heiteren Theatertage, die an allen drei Abenden ausverkauft waren, wurden besonders hervorgehoben. Die Kassenführerin Marie Greuter berichtete von einem erfolgreichen Finanzjahr 2025. Der Verein konnte ein positives Ergebnis von rund 4.400 Euro verzeichnen. Im Bericht der Zunftmeisterin blickte Carmen Vossenkuhl ebenfalls auf ein ereignisreiches Jahr zurück und sprach allen Mitgliedern ihren herzlichen Dank für das große Engagement in den verschiedensten Bereichen aus. Ein besonderer Dank galt der gesamten Vorstandschaft für die gute und vertrauensvolle Zusammenarbeit. Das erfolgreiche Jahr, wäre ohne den Zusammenhalt des Vereins so nicht möglich gewesen. Zudem gab sie einen Ein-

blick in die Mitgliederzahlen: Der Verein zählt derzeit 128 Mitglieder. Das Durchschnittsalter der Mitglieder über 16 Jahren liegt bei 39,09 Jahren, bei den jüngeren Mitgliedern (bis 16 Jahren) bei 8,76 Jahren. Das jüngste Mitglied war, zum Stichtag 31.12.25, zehn Monate alt und das älteste Mitglied 73 Jahre.

Die anschließenden Entlassungen sowie die Wahlen wurden von Ortsvorsteher Michael Albrecht durchgeführt. Sämtliche Abstimmungen erfolgten einstimmig, alle Gewählten nahmen ihre Wahl an. In ihrem Amt bestätigt wurde Zunftmeisterin Carmen Vossenkuhl. Neu aufgestellt wurde das Schriftführerteam in Doppelbesetzung mit Lisa Butsch und Timo Mohr. Als Beisitzer wiedergewählt wurden Laura Wittmer, Lydia Wasem, Ingo Maus sowie Svenja Raible. Ortsvorsteher Michael Albrecht zeigte sich zudem beeindruckt vom vielfältigen Engagement des Vereins und sprach insbesondere den Organisatoren der heiteren Theatertage seinen Respekt aus. Im Rahmen der Ehrungen wurde Patrick Butsch zur Geburt seines Narrensamens Silas gratuliert. Und für ihre langjährige Vereinszugehörigkeiten wurden Claudia Mohr und Dieter Mohr verdient zu Ehrenmitgliedern des Narrenvereins Epfelbießer ernannt.

Zum Abschluss wurde ein Ausblick auf das Vereinsjahr 2026 gegeben. Geplant sind neben den traditionellen Fasnachtsveranstaltungen und Sitzungen unter anderem die Mitarbeit im Fastnachtsmuseum Schloss Langenstein, die Teilnahme am Sportwochenende des SC Weiterdingen, ein Ausflug sowie Grillfest, die Mitgestaltung des Kinderferienprogramms der Gemeinde Hilzingen und den Jahresabschluss bilden erneut die



Von links: Sebastian Langnau (stellvertretender Vorsitzender), Claudia Mohr, Dieter Mohr, Carmen Vossenkuhl (Zunftmeisterin) und Patrick Butsch (stellvertretender Vorsitzender).



Patrick Butsch und Carmen Vossenkuhl.

Bilder: NZ Epelbießer

beliebten heiteren Theatertage. Unter dem Punkt Wünsche und Anträge überbrachten die örtlichen Vereine, darunter der Musikverein Weiterdingen, der Sportclub Weiterdingen, die Frauengemeinschaft, der Männergesangsverein Weiterdingen-Duchtingen sowie die Feuerwehr Wei-

terdingen, ihre Glückwünsche. Alle Beteiligten freuen sich auf ein weiteres gemeinsames und aktives Vereinsjahr im Sinne der Dorfgemeinschaft. Denn über die tadellose Dorfgemeinschaft ist nicht nur Ortsvorsteher Michael Albrecht stolz, sondern ganz Weiterdingen.

Binningen erblüht

Ortschaftsrat und Bürgerverein engagieren sich für die Zukunft des Dorfes

Binningen. Vier Jahre nach dem Auftakt der Dorfentwicklung luden Ortschaftsrat und Bürgerverein Binningen erneut zu einem Bürgerworkshop in der Hohenstoffelhalle ein. Siebzig Bürgerinnen und Bürger aller Altersgruppen nahmen teil und arbeiteten auf Grundlage der Ergebnisse der aktuellen Bürgerbefragung intensiv an der Zukunft ihres Dorfes. Die Auswertung der Umfrage, an der 110 Einwohnerinnen und Einwohner teilgenommen hatten, zeigte bereits im Vorfeld, dass besonders der Wunsch nach mehr Begegnungsmöglichkeiten und attraktiven Freizeitangeboten viele Menschen bewegt. Dieser Wunsch hat im Vergleich zur Umfrage aus dem Jahr 2022 nochmal an Priorität gewonnen. Damals stand vor allem die fehlende Breitbandanbindung im Fokus bei den Bürgern, die mittlerweile bis ins Haus möglich ist. Ebenfalls zugenommen haben der Wunsch nach mehr Gewerbe und Ordnung, v.a. die Müllproblematik hat zugenommen. Der Wunsch nach besseren Radwegen führt erneut die Wunschliste an. Die Prioritäten aus der Umfrage spiegeln sich in den Gesprächen an den sieben Thementischen wider, an denen engagiert diskutiert und gemeinsam nach Lösungen gesucht wurde.

Besonders konstruktiv verlief die Arbeit an den eher kritischen Themen. So einigte sich die Gruppe zum Grillplatz darauf, dass die geplante Schutzhütte nur dann gut funktionieren kann, wenn klare Regeln gelten. Vorgeschlagen wurde eine Grillplatzordnung, die Einführung eines Grillplatzwartes sowie ein abgestimmtes Konzept, um Sauberkeit und eine für alle angenehme Nutzung sicherzustellen. Beim Thema Bürgertreff zeichnete sich ein breites Spektrum an Ideen ab. Die Vorschläge reichten von einer „Bommseckelbeiz“ für das Feierabendbier über eine sogenannte „Machbar“ als

Treffpunkt zum Werkeln, Basteln und Nähen bis hin zu einem Raum mit Küche, der für private Feiern gebucht werden kann. Die Vielfalt der Ideen zeigt, wie wichtig niederschwellige Orte für Begegnung und gemeinschaftliche Aktivitäten im Dorf sind.

Mit großer Begeisterung beteiligten sich auch die Kinder und Jugendlichen am Workshop. Sie brachten zahlreiche Vorschläge für Verbesserungen im Außenbereich und für einen eigenen Treffpunkt ein. Eine Arbeitsgruppe entwickelte sogar schon eine konkrete Ausstattungsliste für einen betreuten Jugendtreff und stellte Überlegungen zur Organisation der Betreuung vor. Darüber hinaus wurde der Vorschlag gemacht, Skaterampen zunächst leihweise zu testen, um Erfahrungen zur Nutzung und zum Bedarf zu sammeln. Viele der jungen Teilnehmenden nutzten die Gelegenheit, ihre Wünsche direkt einzubringen - ein starkes Signal für die Einbindung der jüngeren Generation in die Dorfentwicklung.

Die Gruppe „Blühendes Dorf“ arbeitete gemeinsam mit Bürgerinnen und Bürgern an Ideen für eine Wasserstelle für Kinder am Bachlauf, sammelte Gestaltungsansätze für die mittlerweile zahlreichen Telekommunikationskästen im Ort und entwickelte Entwürfe für ein neues Willkommensschild am Ortseingang. Die meisten dieser Projekte lassen sich mit den bestehenden Räumlichkeiten, mit Unterstützung durch Förderprogramme und mit den Budgets von Bürgerverein und Ortschaftsrat realisieren. Gerade solche schnell umsetzbaren Maßnahmen sollen in den kommenden Monaten erste sichtbare Schritte ermöglichen und bilden die Grundlage für Planungen zu größeren Investitionen in Gebäude oder Infrastruktur mit Einbindung von Verwaltung und Gemeinderat. An den Thementischen zu Gewerbegebiet und Mobilität ergaben sich ebenfalls konkrete Aufträge. Beim



Die Übergabe Spendenaktion mit Ulrike Maus (mittig mit dem Schild).

Bild: Schulz

Gewerbegebiet liegt der Ball nun beim Ortschaftsrat, der gemeinsam mit der Verwaltung an möglichen Flächen arbeitet. Der Prozess ist bereits angestoßen, und für potenzielle Standorte gibt es erste Anfragen von Unternehmerinnen und Unternehmern aus dem Dorf. Mehr Gewerbe vor Ort stärkt auch die Nachfrage nach mehr Nahversorgung und gastronomischen Angebote. Wichtig ist dabei, Beeinträchtigungen für den Kernort so gering wie möglich zu halten. Beim Thema Mobilität wurden drei Lösungswege weiterverfolgt: ein Radweg nach Riedheim mit Anschluss an die Route aus Schlatt, ein Radweg nach Engen über den geplanten Verbindungsweg Weiterdingen-Welschingen sowie der Wunsch nach einer Buslinie nach Engen, die sowohl den Seehas als auch die Schulen besser anbinden würde. Auch diese Anliegen greifen zentrale Wünsche aus der Umfrage auf und sollen nun schrittweise mit den zuständigen Stellen abgestimmt werden. Bürgermeister Holger Mayer war beim Workshop dabei und nahm die Wünsche und Ideen gerne auf. Er betonte, dass die Verwaltung sich über eine breite Beteiligung und ein großes Engagement vor Ort freut,

weil so gemeinsam mehr erreicht werden kann. Einen besonders schönen Abschluss fand der Workshop durch eine Spendenübergabe: Ulrike Maus von der Adventsfenster Initiative übergab eine Spende von 1.960 Euro, die direkt in die neu entstehenden Projekte fließen wird. Sowohl Ortschaftsrat als auch Bürgerverein zeigten sich überwältigt von der positiven Resonanz, dem großen Engagement und den vielen konkreten Ideen, die im Workshop entstanden sind. Die kommende Phase wird nun geprägt sein von der Bildung von Projektgruppen, der Priorisierung der ersten Schritte und der Vorbereitung von Anträgen. Die Verantwortlichen sind sich einig: Wenn so viele Bürgerinnen und Bürger gemeinsam anpacken, kann sich in kurzer Zeit viel bewegen - und die Energie, die an diesem Nachmittag spürbar war, soll nun in die Umsetzung getragen werden. Bei der Mitgliederversammlung des Bürgerverein Binningen am 18. Juni soll schon über erste Projekte entschieden werden. Durch das Plus aus dem Jubiläumsfest und die anhaltend hohe Spendenbereitschaft hat der Bürgerverein die Möglichkeit einige Projekte zu fördern.

Anzeige

Sicher durch den Frühling

Unterschätzte Gefahr im Straßenverkehr

Blendung kann zu gefährlichem „Blindflug“ führen

Hegau. Mit dem Frühling steigt nicht nur die Zahl der Sonnenstunden, sondern auch das Unfallrisiko im Straßenverkehr. Besonders in den Morgen- und Abendstunden kann die noch tiefstehende Sonne für gefährliche Blendungen sorgen. Verkehrszeichen, Ampeln, FußgängerInnen, Radfahrende oder entgegenkommende Fahrzeuge werden dadurch oft deutlich später oder gar nicht erkannt. „Schon wenige Sekunden ohne klare Sicht können dramatische Folgen haben. Wer bei 50 km/h nur eine Sekunde nichts sieht, legt fast 14 Meter „im Blindflug“ zurück – bei 100 km/h sind es rund 30 Meter“, warnt Marion Seidenberger, Verkehrspsychologin beim ÖAMTC. „Besonders tückisch sind Situationen, in denen man nach Kurven oder bei Tunnelausfahrten aus dem Schatten in gleißendes Licht fährt. Darüber hinaus sind nun auch wieder vermehrt Motorrad- und FahrradfahrerInnen unterwegs. Ihre schmale Silhouette wird bei starkem Gegenlicht leicht übersehen – genau wie die von FußgängerInnen. Zudem wird laut ÖAMTC-Untersuchung an Kreuzungen besonders die Geschwindigkeit von Motorradfahrern oft unterschätzt, blendendes Licht kann diesen Effekt zusätzlich verstärken“.

Tempo reduzieren und Abstand vergrößern

Gerade bei eingeschränkter Sicht gilt es, Geschwindigkeit und Fahrweise konsequent anzupassen. „Wer geblendet wird, braucht Zeit, bis sich das Auge wieder an die Lichtverhältnisse angepasst hat. In dieser Phase ist das Unfallrisiko besonders hoch“, so die Expertin. Sie empfiehlt daher, Tempo zu reduzieren, ausreichend Abstand zu halten und besonders vorausschauend zu

fahren. Wird das Fahrverhalten nicht an die Sichtverhältnisse angepasst, können darüber hinaus auch versicherungsrechtliche Konsequenzen drohen und es kann zu Leistungskürzungen durch die Versicherung kommen. „Blendung ist grundsätzlich keine Ausrede. Wer weiß, dass die Sonne tief steht, muss sein Fahrverhalten umgehend anpassen“, so Seidenberger. Auch mit der Sonne im Rücken bleibt das Risiko bestehen, da dann entgegenkommende VerkehrsteilnehmerInnen geblendet werden könnten.

Sonnenblende, saubere Scheiben und gute Sicht

Als erste Maßnahme bei blendender Sonne sollte sofort die Sonnenblende genutzt werden. Zusätzlich empfiehlt es sich, eine Sonnenbrille stets griffbereit im Fahrzeug zu haben. Entspiegelte oder polarisierte Gläser können störende Lichtreflexe deutlich reduzie-



Saubere Scheiben und reduzierte Geschwindigkeit helfen bei tiefstehender und blendender Sonne.

ren, insbesondere auf nasser Fahrbahn oder bei spiegelnden Oberflächen. „Wichtig ist jedoch auch, die Sonnenbrille abzunehmen, sobald die unmittelbare Blendungssituation vorbei ist, um eine unnötige Abdunkelung der Umgebung zu vermeiden“, stellt die Verkehrspsychologin klar.

Eine saubere Windschutzscheibe – innen wie außen ist wichtig. Schmutz, Schlieren

oder Staubpartikel verstärken die Blendwirkung zusätzlich. Regelmäßig nachgefülltes Scheibenwischwasser unterstützt dabei, rasch für klare Sicht zu sorgen. Eingeschaltetes Abblend- oder Tagfahrlicht erhöht zudem die eigene Sichtbarkeit. Wer regelmäßig unter Lichtempfindlichkeit oder schmerzenden Augen leidet, sollte dies augenärztlich abklären lassen.



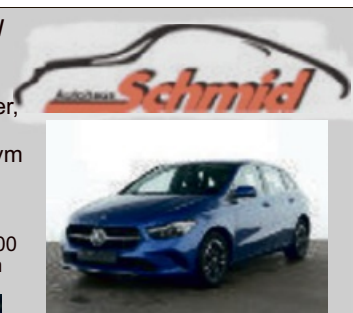
10x Mercedes A-Klasse Junge gebrauchte EZ ab 2024

LED Scheinw., Leichtmetallfelgen, Kamera, MBUX, DAB Radio, Tempomat, Sitzheizung, div. Lackierungen, uvm.

ab 28.770,- Euro

5 x Seat Arona ab 1,0 TSI / FR / DSG Neuwagen !

Navi, Kamera, LED-Scheinwerfer, Distanzregelung, Sitzheizung, Tempomat, 5 Jahre Garantie, uvm. div. Lackierung
ab 26.450,- Euro
Verbrauch: slow:6,9; middle:5,4; fast:4,8; extra fast:5,9; kombi: 5,6/100 km Benzin, CO2 kombiniert 128g/km



5x Mercedes B-Klasse Junge gebrauchte EZ ab 2024

AHK, Kamera, DAB Radio, LED-Scheinwerfer, Sitzheizung, Tempomat, ACC uvm, div. Lackierung
ab 29.999,- Euro

**Frühjahrs Angebote zu TOP Preisen!
Viele weitere Interessante Fahrzeuge an Lager!**

Autohaus Schmid
Im Breitenplatz 1, 78250 Tengen-Watterdingen
Tel: 07736 921324
email: info@schmidautohaus.de
www.schmidautohaus.de



Anzeige

Sicher in den Frühling

Frühjahrsputz fürs Auto

Frühlingsfit auf die Fahrbahn



Nach dem kalten Winter sollte das Auto wieder fit für wärmere Temperaturen und andere Ansprüche gemacht werden.

Hegau. Die dunkle Jahreszeit hinterlässt auch am Auto ihre Spuren – das offenbart spätestens die Frühlingssonne zu Ostern. Einmal durch die Waschanlage fahren, reicht nur für Sauberkeit auf den ersten Blick. Der Frühjahrsputz für das Auto sollte hingegen auch versteckten Salzresten und Schmutzverkrustungen zu Leibe rücken. Der ACE, Deutschlands zweitgrößter Autoclub, empfiehlt eine gründliche Prüfung, Reinigung und Pflege des eigenen Autos zu Frühlingsbeginn, um

die Fahrsicherheit zu gewährleisten und dauerhaften Schäden, Korrosion sowie Feuchtigkeit vorzubeugen.

Reifenwechsel

Gemäß der Faustformel von O(-ktober) bis O(-stern) sollte jetzt ein Termin mit der Werkstatt vereinbart werden. Aufgrund der aktuell unbeständigen Wetterlage sollte aber mit dem Reifenwechsel noch etwas abgewartet werden, bis sich der Frühling durchgesetzt hat. Nach dem Wechsel von Winter- auf Sommerreifen

empfiehlt es sich, den Reifendruck um 0,2 bar zu erhöhen und die Reifen zu markieren. Kompletträder können stehend oder im Liegen gelagert werden. Es bietet sich zudem an, den „Frühjahrscheck“ in der Werkstatt gleich mit der Umstellung auf Sommerreifen zu verknüpfen. Denn in vielen Fällen muss das Reifendruck-Kontrollsystem RDKS neu angelernt werden, was einen Werkstattaufenthalt notwendig macht.

Klimaanlage reinigen

Ein verschmutzter Pollenfilter in der Autoklimaanlage kann zum Herd für Keime werden, wenn man ihn nicht regelmäßig austauscht. Deshalb ist es ratsam, präventiv ein- bis zweimal im Jahr den Filter zu wechseln. Denn wenn die Luft im Innenraum des Autos unangenehm zu riechen beginnt, ist es bereits zu spät. Es gibt zwei verschiedene Typen von Innenraum- oder so genannten Pollenfiltern. Während der einfache Filter lediglich Staub,

Pollen und Dieselrußpartikel filtert, absorbiert der Aktivkohlefilter zusätzlich Gase wie Ozon, Stickoxide, Kohlenwasserstoffe und unangenehme Gerüche mit einem Wirkungsgrad von bis zu 95 Prozent. Filtrierter Luft ist gerade bei bevorstehendem Pollenflug von Vorteil, denn es reduziert die Belastungen für Fahrzeuginsassen.

Bremsen prüfen

Um den Zustand der Bremsen zu überprüfen, lohnt der versierte Blick des Fachmannes in der Autowerkstatt, auch wenn die meisten Fahrzeuge heute dank Elektronik zuverlässige Verschleißanzeiger verbaut haben. Zusätzlich sollten die unter dem Fahrzeug verlaufenden Bremsleitungen einer Sichtprüfung unterzogen werden. Die Konservierung kann durch Rollsplitt kleinere Macken bekommen haben, die bei Einwirkung von Salzwasser und anderen Flüssigkeiten zu Korrosion neigen.

Informieren Sie sich über unser Leistungsangebot.

Bruttel REIFEN & AUTOSERVICE GmbH

Robert-Gerwig-Str. 7
78244 Gottmadingen
Tel.: 07731/72674
Fax: 07731/836474
E-Mail: info@bruttel-autoservice.de
www.bruttel-autoservice.de

 **REIFEN + AUTOSERVICE**

dier+Jakob



KFZ-Meisterwerkstatt • Hochwertige Autoteile
für alle Marken gut und günstig/
Hol- und Bringservice/Kunden-Ersatzwagen

www.dier-jakob.de

07731/8687-25

Georg-Fischer-Straße 44 • 78224 Singen

MBM ONE

Kfz-Meisterbetrieb Philipp Mezger

- Service & Reparatur aller Marken & Typen
- Reifen & Räder
- Digitale 3D Achsvermessung
- Fahrwerksoptimierung
- Klimatechnik
- Oldtimer & Youngtimer Restauration, Wartung u. Instandhaltung
- Hauptuntersuchung
- Öffnungszeiten Mo.–Fr., 08.00–18.00 Uhr, Sa., 09.00–13.00 Uhr

Tel.: 0172/95 75 65 3

www.mbmone.de

Im Kai 8

78259 Mühlhausen-Ehingen



Tankstelle Hägele OHG
78247 Hilzingen

- 24h Tanken
- Waschanlage
- Shop
- Snacks
- Zeitschriften

www.tank-in.de

Tel: 07731 / 183550
tank.in@t-online.de

Anzeige

Das Fahrrad fit machen

Sicher im Sattel

Tipps für Fahrradfans – für die Radelsaison das Bike startklar machen

Der Fahrradfrühling startet – mehr Menschen fahren Rad! Jetzt heißt es: den Winterdreck vom Rahmen putzen, Schrauben nachziehen und die Kette ölen. Wer sein Fahrrad pflegt, fährt sicherer und spart Reparaturkosten. Pflege-Tipps vom ADFC.

Sonnenschein und Vogelzwitschern – die ersten Frühlingsboten sind eine gute Gelegenheit, den alten Dreck vom Fahrrad oder Pedelec zu waschen und vom Licht bis zur Klingel alles zu inspizieren und zu pflegen. René Filippek, ADFC-Technikexperte, sagt: „Gerade bei Verschleißteilen wie Kette oder Bremse lohnen sich regelmäßige Pflege und Inspektion“.

Das Fahrrad auf Hochglanz bringen

Eimer, warmes Wasser, ein weicher Lappen, Fahrradreiniger oder ein paar Tropfen Spülmittel – und schon kann die Reinigung starten. Wenn alles glänzt, können Rahmen, Gabel, Lenker und Sattel gründlich inspiziert werden. „Bei Rissen oder Ver-

formungen sollte das Rad in die Werkstatt“, sagt René Filippek.

Die Kette säubern und ölen „Schmutz und alter Schmierstoff schädigen Kette, Kassette und Schaltwerk“, sagt René Filippek. Es lohnt sich also, alle paar hundert Kilometer zum Lappen zu greifen. Das Fahrrad auf den Kopf stellen, mit der einen Hand die Pedale drehen, mit der anderen Hand einen alten Lappen fest an die Kette halten. So werden altes Öl und Schmutz entfernt. Neues Kettenöl auf die Innenseite auftragen, mehrfach die Kurbel drehen und hinterher die Kette noch einmal abwischen, um überschüssiges Öl abzunehmen.

Die Bremsen prüfen

Wenn die Bremsen nicht mehr greifen, sind wahrscheinlich die Bremsklötze verschlissen. Aber auch wenn die Bremsen gut funktionieren, sollte man prüfen, ob die Querrillen noch deutlich zu sehen sind oder sich Kanten eingebremst haben.

Auch bei Bremsscheiben verschleißt der Belag mit der Zeit,



Auf in den Fahrradfrühling – vor dem Schwung in den Sattel ist ein Sicherheitscheck empfehlenswert, gerade bei anspruchsvollen Touren.

was die Bremswirkung beeinträchtigt. „Abgenutzte Bremsklötze oder Scheibenbrems-

beläge müssen ausgetauscht werden, das ist sicherheitsrelevant“, sagt René Filippek.

ENTDECKE DIE FREIHEIT

Der Frühling naht – Zeit fürs E-Bike!
Winter Sale – Lagerabverkauf

(solange Vorrat reicht)

E-Bike
Leasing

Jetzt sparen und elektrisch in die neue Saison starten. Wir freuen uns auf Ihren Besuch und Sie erhalten ein individuelles Angebot.

Zertifizierter E-Bike-Diagnose-Service für **BOSCH** und **SHIMANO**

STÖRK bikeshop

www.stoerk-bikeshop.de

Ehinger Str. 19 | 78259 Mühlhausen-Ehingen | Tel.: 0 77 33/5 05 71-0

bikestore
gottmadingen + ludwigshafen

Starke Marken. Starker Service.

Jetzt testen & beraten lassen

Probefahrt vereinbaren

www.bikestore-gottmadingen.de

moustache cannondale cervélo
CRUSSIS KUBIKES LOOK

Sportclub und Förderverein Weiterdingen Generalversammlung

Der Sportclub und der Förderverein Weiterdingen laden am Freitag, 27. März, um 20 Uhr alle aktiven und passiven Mitglieder sowie Freunde des Vereins recht herzlich zur diesjährigen Generalversammlung im Gasthaus Lander in Weiterdingen ein. Starten wird dieses Jahr der Förderverein, gefolgt vom Sportverein.

Tagesordnung Förderverein

1. Begrüßung
2. Bericht des Schriftführers
3. Bericht der Kassierer
4. Bericht des Vorsitzenden
5. Entlastungen
6. Wahlen
7. Terminvorschau
8. Wünsche und Anregungen

Tagesordnung Sportverein

1. Begrüßung
2. Bericht des Schriftführers
3. Bericht der Kassierer
4. Bericht über die einzelnen Gruppen und Angebote
5. Bericht des Vorsitzenden
6. Entlastungen
7. Wahlen
8. Ehrungen und Verabschiedungen
9. Terminvorschau
10. Wünsche und Anregungen

Töpfern - kreatives Gestalten mit Tonmasse

BUND-Jugendgruppe trifft sich in Gottmadingen

Hegau. Die nächste Gruppenstunde der BUND-Jugendgruppe findet am 27. März von 16 bis 18 Uhr statt. Die Gruppe trifft sich am BUND Naturschutzzentrum (Erwin-Dietrich-Str. 3) in Gottmadingen. Die Gruppe wird sich mit dem Töpfern und dem kreativen Bearbeiten und gestalten mit Tonmasse auseinandersetzen. Jeder Teilnehmer wird selbst eine Schale, Schüssel oder etwas anderes aus Ton erschaffen. Die Gruppe freut sich über

neue und interessierte Teilnehmer im Alter von zehn bis 15 Jahren. Jeder, der vorbeikommen möchte, ist herzlich willkommen. Eine Schnupperteilnahme kostet 4 Euro. Bei Interesse oder Nachfragen ist das Team unter E-Mail .nsz.hegau@bund-bawue.de oder Tel. 07731 977103 von 14. bis 17 Uhr zu erreichen. Weitere Informationen sind auch auf der Homepage unter www.bund-hegau.de zu finden.

Gelungenes Wochenende

Tolles Workshop-Wochenende und Jugend-Spezial am Flumserberg

Hegau. Ein rundum gelungenes Wochenende erlebten rund 30 Teilnehmer beim diesjährigen Workshop-Wochenende des Ski-Club Gottmadingen. Diese fand gemeinsam mit dem Jugend-Spezial am Flumserberg statt. Bei strahlendem Sonnenschein und besten Schneeverhältnissen standen zwei Tage ganz im Zeichen des Wintersports. Bereits die gemeinsame Anreise im komfortablen Reisebus sorgte für einen entspannten Start. Die richtige Entscheidung haben auf jeden Fall diejenigen getroffen, die im Bus saßen - stressfrei und in bester Stimmung ging es gemeinsam in die Berge. Vor Ort konnten die Teilnehmer in verschiedenen Grup-

pen ihr Können auf Ski, Snowboard oder Telemark verbessern oder einfach die perfekten Pisten genießen. Während beim Workshop-Wochenende vor allem das gemeinsame Fahren und Trainieren im Mittelpunkt stand, nutzten die Teilnehmer des Jugend-Spezials die Gelegenheit zusätzlich für interne Fortbildungen. Ein besonderes Highlight war der traditionelle Hüttenabend am Samstag mit original Schweizer Käsefondue, bei dem der sportliche Tag in geselliger Runde ausklang. Am Ende waren sich alle einig: Ein Wochenende voller Sonne, Spaß und Gemeinschaft, das Lust auf die nächste Wintersaison macht.



**DAS GEHEIMNIS
DES GLÜCKS LIEGT
NICHT IM BESITZ,
SONDERN IM GEBEN.
WER ANDERE
GLÜCKLICH MACHT,
WIRD GLÜCKLICH**

ANDRÉ GIDE

Vorschau FC Hilzingen

Samstag, 28. März

C-Junioren	BSV Nordstern Radolfzell - SG Hilzingen, 11:30 Uhr, Hauptplatz bei Nordstern Radolfzell
Herren Kreisliga B	FC Hilzingen II - Hegauer FV III, 14 Uhr, Inpotron Sportpark Hilzingen
Herren Kreisliga A	FC Hilzingen - FC Italiana Singen, 18 Uhr, Inpotron Sportpark Hilzingen

Sonntag, 29. März

C-Junioren	SG Hilzingen II - SG Honstetten, 11 Uhr, Inpotron Sportpark Hilzingen
------------	---

Neue Kurse ab April

Jugendmusikschule startet in den Frühling



Christian Sorger.

Bild: JUMU

Hilzingen. Die Lehrerinnen und Lehrer freuen sich auf neue Schülerinnen und Schüler für das neue Musikschulhalbjahr, welches ab April beginnt. Jeder hat unterschiedliche Vorlieben und Talente, wenn es um Musikinstrumente geht. Musik kann eine wunderbare Möglichkeit sein sich auszudrücken. In der Jugendmusikschule kann man alle Instrumente erlernen. Holzblasinstrumente, Blechblasinstrumente, Schlagzeug und Percussion, Gesang, Tasteninstrumente, Streichinstrumente, Gitarre, E-Gitarre und E-Bass. Ergänzend zum Instrumentalunterricht kann

in den Musikschul-Chören, Instrumental-Ensembles, Orchestern sowie in einer Band musiziert werden. Diese Ergänzungsfächer sind für die Hauptfachschüler kostenfrei.

Die Schule ist Mitglied im Verband deutscher Musikschulen, staatlich anerkannt und gemeinnützig. Der Unterricht findet vor Ort in Büsingen, Gailingen, Gottmadingen, Hilzingen und Rielsingen-Worblingen statt. Infos und Anmeldung bei der Geschäftsstelle der Jugendmusikschule Westlicher Hegau, Tel: 07731 92476, Homepage www.jumu-hegau.de.

Amtsblatt-Abo wird abgebucht

Bitte Bankverbindung überprüfen

In den nächsten Tagen wird das zweite Quartals-Abonnement für das Gemeindeblatt Hilzingen in Höhe von 11 Euro abgebucht werden. Die Abonnenten werden gebeten, ihre angegebene Bankverbindung, IBAN und BIC, auf Richtigkeit und Aktualität zu überprüfen. Änderungen bitten wir umgehend dem Info Kommunal-Verlag, 78234 Engen, Jahnstraße 40, Tel. 07733/996594-0, E-Mail: info@info-kommunal.de mitzuteilen.

Redaktions- und Anzeigenschluss:
Montag, 11 Uhr

Lesung der „Brücke der Freundschaft“

Gaby Hauptmann liest im Brigg

Hegau. Die „Brücke“ feiert ihr 50-jähriges Bestehen. Zum krönenden Jubiläum lädt der Verein zu einem besonderen literarischen Abend ein. Am Freitag 10. April, wird die bekannte Bestseller-Autorin Gaby Hauptmann aus ihrem aktuellen Werk „Wenn ich tanzen will“ im BRIGG Gottmadingen lesen.

Gaby Hauptmann lebt seit vielen Jahren am Bodensee, den sie mit ihrer großen Saga ganz neu für ihre Leserinnen entdeckt hat. Nach ihrem Bestseller »Hoffnung auf eine glückliche Zukunft« führte sie in ihrem zweiten Roman »Traum von einem neuen Leben« in die Fünfzigerjahre des berühmten Gasthofs »Hirschen«. Ihr neuer Roman versetzt uns in das Konstanz der Swinging Sixties. Zum Inhalt: Sommer 1960. Im Radio spielen sie englische Schlager, und die Kleider der anderen Frauen sind so aufregend wie noch nie. Und auch Evas Leben fängt gerade erst richtig an – da stirbt ihr Vater unter mysteriösen Umständen, und sie muss seinen ungeliebten Pfandleihladen übernehmen. Dabei hat sie ganz andere Träume: Sie möchte die Welt sehen, sich verlieben und zu all den neuen Liedern tanzen gehen. Und so



Der Vorstand Simone Graf und Klaus Brachat. Bild: Brachat

schnell will sie nicht aufgeben, sie weiß auch schon, wie das gelingen kann, sogar in ihrer geliebten Heimat Konstanz, wo manch einer schon noch hinter dem Mond lebt. Nur eins weiß sie noch nicht: Die Musik wird der Schlüssel sein für sie. Denn Eva ist talentiert und mutig genug, um auf alle Konventionen zu pfeifen. Karten für die Buchlesung gibt es in der Bücherstube Vielsmeier, Lindenstraße 4, in Gottmadingen für 10 Euro. Besucher dürfen sich auf einen unterhaltsamen Abend freuen im BRIGG, Hauptstraße 63, in Gottmadingen.

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Hilzingen, Telefon 0 77 31/38 09-0, Telefax 0 77 31/38 09-30, homepage: www.hilzingen.de
Verantwortlich für den amtlichen Inhalt und andere Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung Hilzingen ist Bürgermeister Holger Mayer oder sein Vertreter im Amt. Für den übrigen Inhalt Info Kommunal Verlag s.u.

Redaktionsschluss: montags, 11.00 Uhr (Änderungen werden im Gemeindeblatt angekündigt). Sofern möglich, bitte die Pressemitteilungen per E-Mail an gemeinde@hilzingen.de senden.

Gesamtherstellung, Beratung/Annahme von Anzeigen, Abonnement:
Info Kommunal Verlags-GmbH, Jahnstraße 40, 78234 Engen, Tel. 0 77 33/99 65 94-56 60, Fax 0 77 33/99 65 94-56 90, E-Mail: info@info-kommunal.de
Geschäftsführer: Tobias Gräser
Druck: Druckerei Konstanz GmbH

Kein Amtsblatt erhalten? Tel. 0 75 31 / 99 94 44 4 (Ortstarif)

Mehr als Kirche

Ein Projekt für das ganze Dorf

Weiterdingen. Am vergangenen Sonntag durfte der Kirchliche Bauförderverein St. Mauritius Weiterdingen die anwesenden Mitglieder und Interessierten zur Jahreshauptversammlung begrüßen. Es war ein Vormittag, der nicht nur von Berichten geprägt war, sondern vor allem von einem spürbaren Gemeinschaftsgeist und der gemeinsamen Überzeugung, dass unsere Kirche im Ort eine lebendige Zukunft hat.

Mit einem Rückblick auf das Vereinsjahr 2025 wurde schnell deutlich, wie viel Engagement und Herzblut im Bauförderverein steckt. Gleich mehrere Bewirtungen anlässlich des 60-jährigen Jubiläums der Frauengemeinschaft Weiterdingen, an Fronleichnam sowie beim Patrozinium haben das Dorfleben bereichert und Menschen zusammengebracht. Ein besonderes Highlight war der Vortrag über die Motorradtour von Peking nach Paris, der nicht nur inhaltlich begeisterte, sondern auch eindrucksvoll zeigte, was möglich ist, wenn Menschen ihre Leidenschaft teilen.

Auch finanziell darf der Verein auf ein erfolgreiches Jahr zurückblicken. Mit einem Gewinn von über 5.000 Euro wurde ein weiterer Beitrag für die kommenden Aufgaben geschaffen und das bereits vorhandene Vereinsvermögen sinnvoll ergänzt. Denn eines wurde in der Versammlung klar benannt. Die Innenrenovation der Kirche St. Mauritius ist dringend notwendig und wird eine große Herausforderung für die gesamte Gemeinde sein.

Dass der Verein für diese Aufgabe gut aufgestellt ist, zeigte sich auch bei den Wahlen und im Blick auf die Vorstandschaft. Ein engagiertes und hervorragend eingespieltes Team trägt die Arbeit des Vereins. Besonders gewürdigt wurde Hermann Denzel, der nach 18 Jahren als Schriftführer sein Amt übergibt, dem Verein aber erfreulicherweise weiterhin als Beisitzer erhalten bleibt. Wie wichtig der



Hermann Denzel (links) wird für seine 18-jährige Tätigkeit als Schriftführer geehrt: Vorsitzender Egon Schmieder überreicht ihm einen besonderen Bild- und Textband über Baden-Württemberg. Als leidenschaftlicher Wanderer kennt Denzel seine Heimat wie seine Westentasche und entdeckt hoffentlich dennoch neue Perspektiven.

Bauförderverein für Weiterdingen ist, unterstrich auch Ortsvorsteher Michael Albrecht. Die Kirche ist nicht nur ein Gebäude, sondern ein zentraler Ort für die Gemeinschaft im Dorf. Dass sich ein Verein so aktiv um ihren Erhalt kümmert und gleichzeitig Veranstaltungen für alle Bürgerinnen und Bürger organisiert, ist ein großer Gewinn für das gesamte Ortsleben.

Und genau hier liegt die Einladung an alle. Die Kirchenrenovation ist keine Aufgabe für wenige, sondern eine gemeinsame Verantwortung. Jeder Beitrag zählt, ganz gleich ob durch den Besuch von Veranstaltungen, durch eine Spende oder durch eine Mitgliedschaft im Verein. Wer sich einbringt, hilft mit, ein Stück Heimat zu bewahren. Auch im laufenden Jahr sind wieder zahlreiche Veranstaltungen geplant. Am 23. April erwartet die Besucher ein spannender Vortrag von Simon Jäger zum Thema „Kriegsende in Weiterdingen“. Das Patrozinium am 20. September, ein möglicher Reisevortrag im Oktober sowie das stimmungsvolle Kirchenkonzert am 13. Dezember sind weitere Gelegenheiten, Gemeinschaft zu erleben und



Die Vorstandschaft des Baufördervereins St. Mauritius in Weiterdingen.
Bilder: Bauförderverein St. Mauritius Weiterdingen

gleichzeitig die Renovation zu unterstützen. Wer auf dem Laufenden bleiben möchte, findet aktuelle Informationen auf Instagram unter @baufördervereinweiterdingen sowie auf der Homepage unter www.kath-hilzingen.de im Bereich Aktuelles oder beim Bauförderverein Weiterdingen.

Natürlich wird auch weiterhin im Gemeindeblatt berichtet. Die Jahreshauptversammlung hat gezeigt, dass in Weiterdingen Zusammenhalt gelebt wird. Und genau dieser Zusammenhalt wird es sein, der die Kirche St. Mauritius auch in Zukunft im Herzen des Dorfes lebendig hält.

Kirchennachrichten

Evangelische Kirche

Paul-Gerhardt-Gemeinde Hilzingen – Friederike-Fliedner-Gemeinde Tengen



Pfarramt: Hanfgarten 10, 78247 Hilzingen
Öffnungszeiten:
Montag von 09:30 bis 12:30 Uhr
Mittwoch von 09:30 bis 12:30 Uhr
Freitag von 09:30 bis 12:30 Uhr
Gemeindesekretärin: Birgitt Fehrle

Pfarrer: Herr Michael Weber

KGR-Vorsitzende Hilzingen: Frau Bärbel Weigl
KGR-Vorsitzende Tengen: Frau Elke Luckner

Tel. 07731 / 64514 / Fax 07731 / 64517
E-Mail: hilzingen-tengen@kbz.ekiba.de

Donnerstag, 26.03.2026

09:30 Uhr Seniorengymnastik I
10:30 Uhr Seniorengymnastik II
15:00 Uhr Café Hereinspaziert

Freitag, 27.03.2026

15:30 Uhr Jugendkreis in Hilzingen Jugendkreuzweg

Sonntag, 29.03.2026

10:30 Uhr Gottesdienst und Kindergottesdienst, Liturgie-
team: Pfarrer Thomas Hilsberg / Musik: Dr. Wolfram Weber

Donnerstag, 02.04.2026

09:30 Uhr Seniorengymnastik I
10:30 Uhr Seniorengymnastik II
15:00 Uhr Café Hereinspaziert mit einer Andacht von Pfarrer
Michael Weber und Abendmahl
19:00 Uhr Gründonnerstag-Gottesdienst mit Tisch-Abend-
mahl, Liturgieteam: Pfarrer Michael Weber / Musik: Andrea
Manke
21:00 Uhr Start zum Nachtpilgern am Gründonnerstag circa
4,5 Stunden und circa 10 Kilometer

Wir freuen uns auf Sie!

Ihre Kirchengemeinderäte und Pfarrer M. Weber

Ökumene

Bildungswerk Hilzingen - Nachtpilgern am Gründonnerstag

Donnerstag, 2. April
Treffpunkt: Evangelisches Gemeindezentrum, Hanfgarten 10
21 Uhr (nach dem Gottesdienst)
Leitung: Sabine Sturm, Pfr. Michael Weber und Esther Keogh
Eintritt frei
Anmeldung: Tel. 07731 167100
E-Mail: bildungswerk@kath-hilzingen.de
www.kath-hilzingen.de
Eintritt frei
In dieser besonderen Nacht wandern wir zunächst zur Kirche
in Riedheim. Anschließend führt uns der Weg zur Kapelle in

Pfaffwiesen und über den Laurentiushof zurück nach Hilzingen. Impulse und Texte begleiten uns, einen Abschnitt gehen wir schweigend und genießen die Stille der Nacht. Wir beenden das Nachtpilgern gemeinsam bei Brot und Wein am Ausgangspunkt im evangelischen Gemeindezentrum. Die Strecke beträgt circa zehn Kilometer mit 240 Höhenmetern Aufstieg. Wir sind etwa 4,5 Stunden unterwegs. Sie brauchen gutes Schuhwerk, passende Kleidung und Proviant. Bei starkem Regen fällt das Pilgern aus. Information bei unsicherer Wetterlage erhalten Sie unter Tel. 07731 1671000 (am 2. April ab 18 Uhr)

Taizégebet

Evangelische Paul-Gerhardt-Kirche am Sonntag, 5. April, 19 Uhr.

Rufen Sie uns an, für die Seelsorge sind wir - die Seelsorgen der evangelischen und katholischen Kirche Hilzingen - erreichbar:

Michael Weber, Pfarrer, Tel. 07731-64514

Michael Knaus, leitender Pfarrer,
knaus@katholisch-hegau.de



Mit den Pfarreien: St. Blasius Binningen, St. Gallus Duchtlingen, St. Peter und Paul Hilzingen, St. Laurentius Riedheim mit Filialkirche St. Philippus und Jakobus Schlatt a. R., St. Mauritius Weiterdingen.

Unsere Gottesdienste

Donnerstag, 26. März 2026

18:30 Uhr Riedheim Eucharistiefeier
19:00 Uhr Hilzingen Komplet (Chorgestühl)

Freitag, 27. März 2026

17:00 Uhr Hilzingen Rosenkranzgebet

Die Heilige Woche (Karwoche)

Palmsonntag - Feier des Einzugs Christi in Jerusalem

Palmsegnung, Beginn vor der Kirche

Samstag, 28. März 2026

11:00 Uhr Hilzingen Tauffeier von Giulia Feraco
18:30 Uhr Hilzingen Eucharistiefeier am Vorabend (Pfr. Fischer) - anschließend Jahreshauptversammlung Kirchenchor Hilzingen im AD-Saal, Gedenken: Dr. Roland Haug, Rosita u. Albert Haug, Else u. Karl Pfaff, Gertrud Reichle, Cilly Maus, Karl Zöller und Rosemarie Lefor

Kirchennachrichten

Sonntag, 29. März 2026 Palmsonntag

09:00 Uhr **Duchtlingen** Eucharistiefeier (Pfr. i. R. Mayer)
 10:30 Uhr **Binningen** Eucharistiefeier - mit den Kommunion-
 kindern (Pfr. Fischer)
 10:30 Uhr **Weiterdingen** Wort-Gottes-Feier, L. Gemeindeteam
 Weiterdingen

Dienstag, 31. März 2026

18:30 Uhr **Schlatt a.R.** Eucharistiefeier **Donnerstag, 2. April 2026 Gründonnerstag**
 13:00 Uhr **Weiterdingen** Trauerfeier für Thomas Müller auf dem Friedhof, anschließend Urnenbeisetzung
 19:30 Uhr **Hilzingen** Eucharistiefeier, Liturgie vom letzten Abendmahl, mitgestaltet von den Kirchenmusikern

Freitag, 3. April 2026 Karfreitag

10:00 Uhr **Binningen** Kreuzwegandacht
 15:00 Uhr **Hilzingen** Karfreitagsliturgie, mitgestaltet vom Kirchenchor Hilzingen

Samstag, 4. April 2026 Karsamstag

11:00 Uhr **Heiliggrabkapelle** Karmette im Vorraum des Hl. Grabes
 20:30 Uhr **Duchtlingen** Feier der Osternacht (Pfr. i. R. Tscharner)
 20:30 Uhr **Hilzingen** Feier der Osternacht (Pfr. Fischer)

Sonntag, 5. April 2026 Ostersonntag

09:00 Uhr **Schlatt a.R.** Eucharistiefeier (Pfr. Fischer)
 10:30 Uhr **Binningen** Eucharistiefeier (Pfr. Fischer)
 18:00 Uhr **Duchtlingen** Feierliche Vesper - mit eucharistischem Segen (Pfr. Fischer)

Montag, 6. April 2026 Ostermontag

09:00 Uhr **Weiterdingen** Eucharistiefeier (Pfr. Fischer)
 10:30 Uhr **Hilzingen** Wort-Gottes-Feier Familiengottesdienst (Familiengottesdienstteam)
 10:30 Uhr **Riedheim** Eucharistiefeier (Pfr. Fischer)

Mitteilungen der Römisch-katholischen Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen

Katholische Frauengemeinschaft Hilzingen- Dagmar Egger Quartett



Bild: Frauengemeinschaft

Die katholische Frauengemeinschaft Hilzingen hatte in den Kirchenkeller eingeladen. Zu Gast war das Dagmar Egger Quartett. Was für ein musikalischer Genuss handgemachter Musik. Mit ihrer Jahrzehntelangen Bühnenerfahrung in unterschiedlichen Bands und Stilrichtungen war es ein Leichtes für die Musiker das Publikum in ihren Bann zu ziehen. Dagmar Egger, Gesang und Percussion, begeisterte mit ihrer charman-ten, humorvollen Art und natürlich ihrer warmen Altstimme, die mal kraftvoll oder hauchzart aber immer voller Emotionen tön- te. Mit ihr musizierten Lothar Binder an der Gitarre, Bass und Gesang, Thomas Schwabe am Piano und Volker Wagner am Saxofon, Percussion und Gesang. Auch ihre Soli lösten wahre Begeisterungstürme beim Publikum aus. Und: sie hielten, was sie versprochen: „Heute wird es Zeit, unsere ganz besonderen Schätzchen, unsere Lieblingslieder auszupa- cken“. Lieblingslieder nicht nur für die Musiker selbst, auch das Publikum fand sich zum Beispiel bei Tina Turner oder Sting wieder und schwelgte in Erinnerungen. Auch der „hand- gemachte“ Wurst und Rindfleischsalat sowie andere kleine Köstlichkeiten fand bei den Gästen großen Anklang. Die Frau- engemeinschaft freute sich sehr über einen rundum gelun- genen, stimmungsvollen Abend in herzlicher Atmosphäre bei ei- nem ausverkauften Kirchenkeller. Deshalb ein herzliches Dankeschön an das Dagmar Egger Quartett und auch an das großartige Publikum, die diesen Abend unvergesslich ma- chen.

Aufruf für Palmsonntag

Die Ministranten möchten am Palmsonntag wieder Palm- sträußchen anbieten. Der Erlös kommt dem Ministrantenla- ger im Sommer zugute.

Dafür sind wir auf der Suche nach geeignetem Grün: Buchs, Thuja und Rosmarin. Wer etwas davon im Garten hat und uns unterstützen möchte, darf sich gerne bei uns melden.

Über Rückmeldungen freuen wir uns bei Sonja Wieser unter der Telefonnummer 0173 192 6408.

Vielen Dank für Ihre Unterstützung!

Kollektenankündigung am Palmsonntag, 29. März

Die heutige Palmsonntagskollekte ist für die Christen im Hei- ligen Land bestimmt. Mit der Kollekte unterstützen der Deut- sche Verein vom Heiligen Lande und die dortigen Franziska- ner christliche Initiativen und Projekte, die sich vor Ort für Versöhnung und Frieden einsetzen. Helfen Sie mit Ihrem Bei- trag. Herzlichen Dank! Vergelt's Gott!

Einladung zu einem Besuch der Hl. Grab-Kapelle Karsamstag, 3. April

Ganz herzliche Einladung zu einem Besuch des Heiligen Grabes Jesu, um in einem kleinen Moment der Stille und Ruhe den Tod un- seres Herrn und Erlösers zu gedenken. Die Kapelle steht allen ganz- tägig offen. Um 11 Uhr findet eine Karmette im Vorraum des Hl. Gra- bes statt um der Grabesruhe Jesu zu gedenken. Die Heilig-Grab-Ka- pelle steht beim Kapellenhof an dem alten Weg von Weiterdingen nach Hilzingen. Die kleine barocke Wallfahrtskirche stammt aus dem Jahr 1694. Da die Bürger früher nicht in der Lage waren, das Heilige Grab in Jerusalem zu besuchen, hat man sich hier eine ge- treue Nachbildung erbaut. Durch zwei Pforten gelangt man in den Innenhof mit den 13 Kreuzwegstationen. Anschließend durch- schreitet man den Vorraum der Kapelle und gelangt schlussendlich

Kirchennachrichten

zur 14. Kreuzweg Station: Das Heilige Grab. Im Vorraum kann man eine Nachbildung der Leidenswerkzeuge sehen. Der Innenraum der Kapelle selbst besteht aus Altarraum, Engelskapelle und Grab Christi. Am Sonntag feiert die gesamte Christenheit die Auferstehung Christi, Halleluja! Frohe und Gesegnete Ostern.

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hegau Pfarrei Herz Jesu

Pfarrbüro Hilzingen zuständig für St. Blasius Binningen, St. Gallus Duchtlingen, St. Peter u. Paul Hilzingen, St. Laurentius Riedheim mit der Filialkirchengemeinde St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R. und St. Mauritius Weiterdingen, Peter-Thumb-Str. 1; 78247 Hilzingen

MitarbeiterInnen und Daten

Leiter: Pfr. Michael Knaus,
E-Mail: knaus@katholisch-hegau.de
Hauptbüro der Pfarrei: 07731-16903-00,
E-Mail: info@kath-singen.de
Pfarrer Michael Fischer (Kooperator) Tel. 07739/227, E-Mail: fischer@kath-singen.de
Gemeindereferentin Barbara Götz, Tel.: 07731 8605-40,
E-Mail: goetz@kath-singen.de
Sekretärin: Elisabeth Brütsch, Bianca Moll
Bürozeiten: Montag, Mittwoch und Donnerstag, 10 bis 12 Uhr,
Dienstag, 11 bis 12 Uhr, Montagnachmittag, 14:30 bis 17:30
Uhr (in den Schulferien nachmittags geschlossen).
Tel. 07731 16710-0 / Fax: 07731-16710-29
E-Mail: sekretariat@kath-hilzingen.de

Katholische Öffentliche Bücherei St. Blasius Binningen:
Die Öffnungszeiten sind: Mittwoch von 17:30 bis 19 Uhr
(In den Schulferien ist die Bücherei geschlossen!).

Homepage: www.kath-hilzingen.de

Bankverbindung: Sparkasse Engen-Gottmadingen;

BIC: SOLADES1ENG; **IBAN:** DE93 6925 1445 0005 6278 15

Notrufe

Polizei 110
Feuerwehr + Rettungsdienst 112
Polizeiposten Gottmadingen 07731/14 37-0

•••••

Ärztlicher Notfalldienst
an Wochenenden und Feiertagen 116 117(ohne Vorwahl)
Kinderärztlicher Notfalldienst 0180 607 73 12
Augenärztlicher Notfalldienst 0180 607 53 12
HNO Notfalldienst 0180 607 72 11
Hegau-Klinikum Singen
(Krankenhaus) 07731/89-0
Krankentransport 1 92 22(ohne Vorwahl)
Zahnärztliche Notrufnummer 0761/120 120 00

•••••

Gasversorgung Thüga
Energienetze GmbH
Industriestr. 7, 78224 Singen 07731/14 80-0
Störungsrufnummer 0800 775 000 7
Stromversorgung
Energie-Dienst Netze GmbH
(für alle Ortsteile außer Schlatt a. R.)
Stördienst 07623/92 18 18
E-Werk Kanton Schaffhausen
Verwaltung Schaffhausen 0041/52/6 33 55 55
Zweigstelle Worblingen 07731/1 47 66-0
Störungsdienst 0041/52/6 24 43 33
Wasserversorgung
während der Dienststunden 07731/38 09-25
nach Dienstschluss 0171/2 88 18 82
Abwasser
während der Dienststunden 07731/38 09-25
nach Dienstschluss 0176/61 14 31 48
Wärmeversorgung
Solarcomplex 07731/82 74 28
Forst-Revierleiter
Werner Hornstein 0175-7247922

•••••

Aids-Hilfe Konstanz e. V.
Außenstelle Singen 07731/6 84 21
Arbeiterwohlfahrt Gottmadingen 07731/7 31 47
Einsatzleitung der Dorfhelferinnen
Gabi Bruderhofer 07734/93 43 55
Dorfhelferinnenstation
der Sozialstation Hegau-West 07734/93 43 55
Drogenberatungsstelle Singen 07731/6 14 97
Frauenhaus Singen e. V. 07731/3 12 44
Giftnotruf Freiburg 0761/1 92 40
Kinderschutzbund Singen-Radolfzell 07731/2 67 49
Krebskrankenhilfe 07771/17 16
Sozialstation Hegau-West e. V.
St. Georg-Str. 5, Gottmadingen 07731/97 04-0
Wohngift-Telefon 0800/7 29 36 00
Horizont – Ökumenisches Hospiz- und
Palliativzentrum im Landkreis Konstanz
gemeinnützige GmbH 07731/96970-780
E-Mail: koordination@hospizdienst-horizont.info
Hospizverein Singen und Hegau e.V.
Im Gambrinus, täglich 07731/3 11 38
Sozialpflegerischer Dienst e. V. Singen 07731/2 99 92
Johanniter-Unfall-Hilfe e. V.
Pflegedienst 07731/99 83-0





Finde jetzt
deinen neuen
Traumjob
vor deiner
Haustür

www.jobs-im-südwesten.de



Neue Praxis
ab 1. April!

NEUE RÄUME. VERTRAUTE KOMPETENZ!

Ab 1. April 2026 findest du unsere neue Praxis im CUBE in Engen. Helle, großzügige Räume sowie eine **sehr gute Anbindung und ausreichend Parkplätze** bieten künftig noch mehr Platz für eine sagenhafte Therapie.

CUBE Gebäude, 4. Stock | Robert-Bosch-Str. 1 | 78234 Engen

Wir freuen uns, dich ab April in unseren neuen Räumen begrüßen zu dürfen.

SAGENHAFT – Praxen für Logopädie | www.sagenhaft-logo.de
T: +49 (0)160 970 250 67 | termine.engen@sagenhaftlogo.de

Stellenmarkt

Wir suchen DICH

Verkaufsberater*in (m/w/d)
für Bodenbeläge oder für Türen

Online Schnellbewerbung oder per Mail:

jobs@schelle-singen.de

Industriestraße 14 - 20
78224 Singen
07731 5991-0

Schelle
Der Haus-Ausstatter
www.schelle-singen.de

gesucht - gefunden

Hier können Sie erfolgreich Ihre Kleinanzeige aufgeben:
info@info-kommunal.de · Telefon 0 77 33 / 99 65 94-0

Antwort auf eine Chiffre-Anzeige per mail oder
Brief an Info Kommunal, Jahnstraße 40, 78234 Engen

Vermietungen

4-Zi.-Whg. in Mühlhausen- Ehingen

Terrasse, Keller, an ruhiges,
älteres Ehepaar (ohne Haustiere)
KM: 780 €, (Garage: 40 €), zu
vermieten.

Kontakt: hannelego@web.de

Zu verkaufen

Brennholzverkauf
Kiefer/Fichte
gut gelagert
Tel. 01 75/6 01 68 07

Mietgesuche

Wir suchen für meine Mama (64 J.)

eine 1-2-Zi.-Whg. (ab 30 m²)
in Engen o. bei Singen.
WM bis 750 €, NR, keine HT,
ab April o. später.

whg.mama.hegau@gmx.de

Kommunionkleid
zu verkaufen.
Anruf ab 13.00 Uhr unter
0 77 33/13 62

Haushaltshilfe

Haushaltshilfe gesucht

Junge Familie mit zwei Kindern sucht
zuverlässige Reinigungs-/Haushaltshilfe
zur Unterstützung im Haushalt
in Gottmadingen.
Flexible Zeiten nach Absprache.

Tel. 01 71/3 63 91 89

Zu verschenken

Samsung Fernseher

5 Jahre alt, zu verschenken
Tel. 0 77 33/9 83 03 29

MEINER MUKOVISZIDOSE SETZ' ICH MÄCHTIG ZU.

Julian hat seiner Mukoviszidose
den Kampf angesagt.
Wir unterstützen ihn dabei.

KÄMPFEN SIE MIT!

SPENDENKONTO
Sparkasse Schwarzwald-Baar
IBAN DE41694500650000005000
BIC SOLADES1VSS
Stichwort „Kampfansage“

MEHR UNTER
www.kinderkrebsnachsorge.de



Julian,
11 Jahre

**KINDERKREBS
NACHSORGE**
Stiftung für das chronisch kranke Kind

MIT IHRER HILFE RETTET ÄRZTE OHNE GRENZEN LEBEN.

WIE DAS DER KLEINEN ALLERE FREDERICA AUS DEM TSCHAD: Das Mädchen ist plötzlich schwach und nicht mehr ansprechbar. Sie schläft zwar unter einem Moskitonetz. Dennoch zeigt der Schnelltest, dass sie Malaria hat. Die von Mücken übertragene Krankheit ist hier eine der häufigsten Todesursachen bei kleinen Kindern. **ÄRZTE OHNE GRENZEN** behandelt die Zweijährige, bis sie wieder gesund ist und nach Hause kann.

Wir hören nicht auf zu helfen. Hören Sie nicht auf zu spenden.



Spendenkonto:
Bank für Sozialwirtschaft
IBAN: DE 72 3702 0500 0009 7097 00
BIC: BFSWDE33XXX

www.aerzte-ohne-grenzen.de/spenden



MEDECINS SANS FRONTIERES
ÄRZTE OHNE GRENZEN e.V.
Träger des Friedensnobelpreises



TSCHAD © Sebastian Bolesch

Auch im Notfall
sind wir für
Sie da!



Heizung
Bäder
Service

KERSCHBAUMER

Es gibt immer noch hohe staatl. Förderungen
für die Sanierung von Heizungsanlagen!

Benötigt Ihre Heizung eine Wartung?

Möchten Sie Ihr Bad sanieren?

Rufen Sie an, wir sind gerne für Sie da!



Engen
07733-505-870

www.kerschbaumer.de

Feiert mit uns den Start



in die neue
Minigolfsaison
in Hilzingen.

Samstag, 4. April ab 12 Uhr

Eröffnungsfeier mit
Tombola, Waffeln,

Steaks und Würstchen vom Grill.

Auf ihren Besuch freuen sich das neue Kiosk-Team
und die Minigolffreunde Hilzingen 80 e.V.



Qualität,
die sich
auszahlt

FENSTERBAU
BAUSCHREINEREI Tel. 07733/98080

M RECHTSANWALT
SVEN MIRIC

Erbrecht
Handels- und Gesellschaftsrecht
Öffentliches Baurecht

Friedrich-List-Str. 9
78234 Engen-Welschingen
Tel. 07733-3604747
E-Mail info@kanzlei-miric.de
www.kanzlei-miric.de



• 24 STUNDENPFLEGE
• Betreuung zu Hause



Lkr. Konstanz und Hegau
Tel.: 07735 9380 227
info@care-by-sauter.com



Metzgerei
Gebüder Rimmle
Kirchstr. 1, Gottmadingen
Tel. 07731/71653

Beste regionale Qualität – Guter Preis!

Hackfleisch gem. kg 11,99 €
Mageres Gulasch v. Schwein
100 g 1,49 €
Putenschnitzel v. Haug. 100 g 1,89 €
Fleischsalat, eig. Herst. 100 g 1,39 €
Kesselfrische Fleischwurst i. R.
kg 11,99 €

Zu Ostern empfehlen wir

- Heimisches Lammfleisch
- Zartes Rind- u. Kalbfleisch
 - Ger. Schinkle
 - Schaufele
 - Rinderzunge
- Tolle Grillspezialitäten

Samstags Knaller:
Schweineschnitzel a. d. K
kg 12,99 €

Neue Öffnungszeiten
Mo.–Fr. 08.00–13.30 Uhr
Sa. 08.00–12.30 Uhr

Schnäppchen zu bieten?

www.suedkurier.autoanzeigen.de

☎ 07531/999 4444 (Ortsanruf)

Gehört zu mir.
SÜDKURIER

Markenparfums

Donnerstag, 26. März 2026 von 10:00 Uhr bis 17:00 Uhr
Freitag, 27. März 2026 von 10:00 Uhr bis 17:00 Uhr
Samstag, 28. März 2026 von 10:00 Uhr bis 15:00 Uhr

>> Duftschnäppchen <<

NEU:

Bohlinger Straße 25
78224 Singen
Tel. +49 171 218 71 76



Kinder- und Jugendhospizarbeit im Landkreis Konstanz *Voller Leben*

Wir unterstützen Familien in denen Kinder
oder Jugendliche schwer krank sind oder
Abschied nehmen müssen. Kostenfrei.

Weitere Informationen inkl. Spendenkonten finden Sie unter
www.kinderhospizarbeit-konstanz.de

Träger: Hospizverein Konstanz
Talgartenstr. 2 · 78462 Konstanz · 07531/69138-0
kinderhospizarbeit@hospiz-konstanz.de

Großpudel Toni sucht eine Patentante oder einen Patenonkel

Für unseren vierjährigen Königspudel Toni, ca. 23 Kilo und 50 cm Schulterhöhe, suchen wir eine liebe Patin oder einen lieben Paten, der ab und zu Zeit und Freude hat, ihn für ein bis zwei Tage bei sich aufzunehmen, zum Beispiel, wenn wir einmal ein Konzert oder Freunde besuchen.

Erfahrung mit Hunden ist nicht notwendig – auch Anfänger kommen mit Toni sehr gut zurecht. Er ist unkompliziert, sehr sportlich, sehr anhänglich und einfach zu führen. Toni ist gut erzogen und ein echter Spaßvogel. Er verliert keine Haare und ist ausgesprochen sauber.

Nur das Alleinbleiben fällt ihm schwer.

Deshalb wünschen wir uns für ein- oder zweimal im Monat einen lieben Freund/in für den lustigen Kerl.

Besonders schön wäre für ihn auch ein älteres Ehepaar oder eine alleinstehende Person im Ruhestand, die Lust hat, Zeit mit Toni zu verbringen.

Selbstverständlich möchten wir für diese Unterstützung auch eine angemessene Aufwandsentschädigung bezahlen.

Wenn Sie oder Du Lust haben, Toni bei einem Spaziergang kennenzulernen, freuen wir uns schon sehr auf Ihren/Deinen Anruf.

Tonis Handynummer oder E-Mail-Adresse:

01 51/44 51 19 99 oder ralf.behnke@technische-maerkte.de
Liebe Grüße von Toni aus Hilzingen :-)

REITHINGER
IMMOBILIEN

Beratung, Service,
Erfahrung –

Hans-Peter Seidler ist
Ihr Partner für den Raum
Hegau/Bodensee
bei Reithinger Immobilien.

Tel 07731-9077-0
www.reithinger.de
Immobilien seit 1957

Ihre Immobilie ist ein Unikat –
wertvoll und individuell!
Wir betreuen Sie und Ihre
Immobilie mit Fachkompetenz
und Marktkenntnis.

Unsere langjährige
Erfahrung hilft dabei, Ihre
persönlichen Wünsche
erfolgreich umzusetzen.

